

/ EN CA N'AIMERIC, ESTARÍAN LISTAS PARA EL CURSO 2016-17/

Las obras del cuarto instituto empezarán en febrero

PÁG.10



/ ELS PINS, GAUDÍ, GARIGOT I EDUMAR, OBERTES A TOTHOM /

Més llibres i contes per a les biblioteques escolars

PÁG.19



elCastell

gener 2016

REVISTA MENSUAL
DE L'AJUNTAMENT
DE CASTELLDEFELS

112



www.elcastell.org

ARXIU

L'Ajuntament aprova una despesa per a 2016 de 62 milions, un 4,3% més que l'any anterior



Uns pressupostos més socials i cohesionadors

Castelldefels indemnitzarà la concessionària de la zona verda i blava de la platja

PÁG. 8

En marcha la concesión de los chiringuitos de la playa, un nuevo modelo consensuado con el vecindario

PÁG. 10

Vista Alegre decide destinar el solar de los maestros a juegos infantiles y de agua

PÁG. 10

20-D: En Comú Podem, candidatura guanyadora a Castelldefels

PÁG. 15

SERGIO RAMOS



/ UN EQUIP DE QUATRE FORMACIONS QUE COMPARTeixEN PROJECTE /

El govern municipal valora positivament els primers sis mesos de mandat

PÁG. 4

ORIOL PAGÉS



La platja i els carrers, plens per rebre els Reis Mags

PÁG. 17

/ EL FET HISTÒRIC /

Els vitralls del Castell

Es tracta d'uns treballs fruit de la restauració decimonònica que va impulsar Manuel Girona i van ser creats pel mateix taller que va fer els vitralls del Palau de la Música Catalana

L'any 1897, Manuel Girona, va encarregar a l'arquitecte Ramon Soriano i Tomba la reforma i restauració del Castell de Castelldefels.

Aquesta reforma suposà uns canvis radicals del conjunt, entre els quals destaquen el coronament de la torre, dels merlets que envolten les terrasses, i l'ampliació de la muralla exterior, actuacions que seguien una inspiració medievalista, de moda en aquella època.

A més de les obres de les estructures exteriors del conjunt, va renovar-ne totalment l'interior. Una de les novetats introduïdes fou la instal·lació de vitralls a les finestres de les sales principals. Aquesta feina va ser encarregada a un dels tallers més important del moment, el taller de vitrallers Rigalt, Granell i Cia, molt recone-

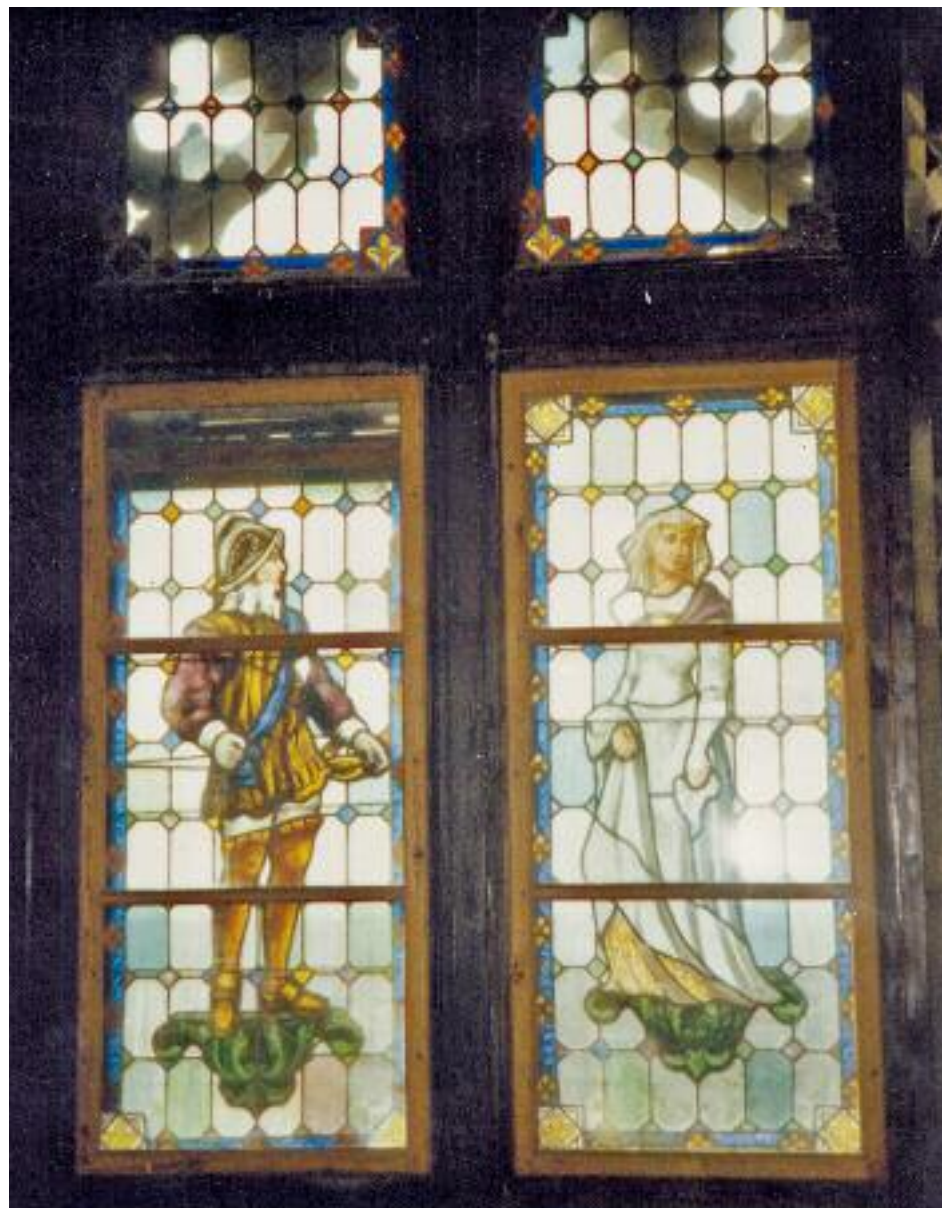
guts i que foren els creadors dels magnífics vitralls del Palau de la Música de Barcelona.

Avui dia aquells vitralls ja no són al Castell; durant els treballs de restauració de l'edifici l'any 2004 van ser desmuntats per part de la Diputació de Barcelona. No fa gaire, una investigadora, especialista en aquesta disciplina, la doctora Núria Gil, va fer una consulta a l'arxiu municipal per tal de poder obtenir informació sobre els vitralls i, de pas, poder estudiar-los. Aquest fet va propiciar que els vitralls, la majoria creats amb decoració geomètrica, però també hi ha alguns d'ells figuratius de gran bellesa, tornessin a la palestra.

Juanjo Vas,
arxiver municipal



A la dreta dues imatges de la sala Institucional del Castell, datades al 1917, en que es poden veure els vitralls



PUBLICITAT

Ortopèdia 25 AÑOS EN CASTELLDEFELS

C.O.C.
CENTRE ORTOPÈDIC
CASTELLDEFELS, S.L.

FINANCIAMOS SUS COMPRAS
HASTA 12 MESES SIN INTERESES.

ci Arcadi Balaguer, 36-38 (al lado del ayuntamiento) | Castelldefels - Tel 93 636 26 38
www.ortopediacocbarcelona.com

TAXI CASTELL DE CASTELLDEFELS

GRUPO TAXIBAIX

93 665 29 18
93 630 30 30

www.taxibaix.com
taxibaix@gmail.com

facebook Taxibaix

MENSAJERÍA • FARMÁCIA • TAXIS 5/6 PLAZAS Y ADAPTADOS
SERVICIO PERMANENTE 24 HORAS • COBRO CON TARJETA

/ L'ESPAI DE L'ALCALDESSA /

Pressupostos per construir una ciutat més justa, equilibrada i solidària

ORIOL PAGES

«Més inversions i més recursos per millorar la ciutat, sense que els veïns i veïnes paguin més per aquests serveis»

Candela López Tagliafico — **alcaldessa de Castelldefels**

Ara que ja fa sis mesos de l'inici del nostre mandat, el Govern de la ciutat ha aprovat, amb una àmplia majoria al Ple municipal, uns comptes públics equilibrats i redistributius. Representen una aposta valenta, real i realista, que ens permetran consolidar un model de ciutat empàtic i sensible amb els veïns i veïnes que més han patit les conseqüències de les polítiques de retallades dels Governos conservadors dels últims anys. Els increments pressupostaris més importants els apliquem per desenvolupar polítiques d'inclusió social, amb un augment de l'11,56 % en la partida de Serveis Socials, i assolint una xifra global d'1.709.193 €. El nou circuit de prevenció i atenció a les víctimes de la violència de gènere disposarà de recursos per un valor de 153.080 €, amb una pujada del 78,37 %; i l'educació, la solidaritat i l'habitatge també constitueixen un altre eix bàsic de la nostra acció de Govern.

Una altra prioritat és millorar els serveis, equipaments i espais públics municipals, amb un volum total d'inversions de 2.955.876 €. En aquest capítol és especialment rellevant l'aportació al Pla de Barris de Vista Alegre. D'altra banda, al marge de les inversions, també millorem la via pública, amb una partida econòmica total d'1.356.023 €.

Estimulem el sector econòmic més important de la nostra ciutat quant al foment de l'ocupació: el comerç local i el turisme. Reconstruïm amb més recursos humans i materials la Regidoria de Comerç i Turisme, amb un pressupost total de 405.746 €. I posem als ciutadans i ciutadanes de Castelldefels en el centre de les decisions polítiques, incrementant el pressupost en transparència i participació ciutadana en un 54,1 %.

En definitiva, des d'aquest equip de Govern creiem en una gestió dels recursos municipals més eficient i solidària, amb uns Pressupostos que tenen com a prioritat atendre les necessitats bàsiques de la nostra població. ■

CONTACTE: alcaldessa@castelldefels.org

Ahora que ya hace seis meses del inicio de nuestro mandato, el Gobierno de la ciudad ha aprobado, con una amplia mayoría en el Pleno municipal, unas cuentas públicas equilibradas y redistributivas. Representan una apuesta valiente, real y realista, que nos permitirán consolidar un modelo de ciudad empático y sensible con los vecinos y vecinas que más han sufrido las consecuencias de las políticas de recortes de los Gobiernos conservadores de los últimos años. Los incrementos presupuestarios más importantes los aplicamos para desarrollar políticas de inclusión social, con un aumento del 11,56 % en la partida de Servicios Sociales, y alcanzando una cifra global de 1.709.193 €. El nuevo circuito de prevención y atención a las víctimas de la violencia de género dispondrá de recursos por un valor de 153.080 €, con una subida del 78,37 %; y la educación, la solidaridad y la vivienda también constituyen otro eje básico de nuestra acción de Gobierno.

Otra prioridad es mejorar los servicios, equipamientos y espacios públicos municipales, con un volumen total de inversiones de 2.955.876 €. En este capítulo es especialmente relevante la aportación al Plan de Barrios de Vista Alegre. Por otro lado, al margen de las inversiones, también mejoramos la vía pública, con una partida económica total de 1.356.023 €.

Estimulamos el sector económico más importante de nuestra ciudad en cuanto al fomento del empleo: el comercio local y el turismo. Reconstruimos con más recursos humanos y materiales la Concejalía de Comercio y Turismo, con un presupuesto total de 405.746 €. Y ponemos a los ciudadanos y ciudadanas de Castelldefels en el centro de las decisiones políticas, incrementando el presupuesto en transparencia y participación ciudadana en un 54,1 %.

En definitiva, desde este equipo de Gobierno creemos en una gestión de los recursos municipales más eficiente y solidaria, con unos Presupuestos que tienen como prioridad atender las necesidades básicas de nuestra población. ■

CONTACTE: alcaldessa@castelldefels.org

PUBLICITAT

39 AÑOS RESTAURANT LA CANASTA CASTELLDEFELS

DESCUBRE LAS 3 CLAVES DE ÉXITO DE LA CANASTA: CALIDAD-SERVICIO-PRECIO



MENÚ 69 €
2 personas IVA INCLUIDO

ENTRANTES
Pan tostado, ajo, tomate y aceite
Calamarcitos de playa con sus patatas panadera
Fritura de pescaditos a la andaluza

PLATO PRINCIPAL
Caldereta de arroz con bogavante

POSTRE
Carro de pastelería

BODEGA
Botella de vino blanco o botella de cava
Oros extra no incluidos

Cena Romántica de Lujo, todas las noches de lunes a domingo...

Restaurante La Canasta · Paseo Marítimo, 197 / Plaza del Mar, 3 · Tel: +34 93 665 68 57 / FAX: +34 93 636 02 88 · Castelldefels
info@restaurantelacanasta.com · www.restaurantelacanasta.com

/ VALORACIÓ DELS SIS PRIMERS MESOS DE MANDAT PER PART DELS RESPONSABLES DELS QUATRE GRUPS QUE CONFIGUREN EL GOVERN MUNICIPAL /

Un equip plural amb objectius comuns

FOTOS: SERGIO RAMOS

ELS RESULTATS DE LES ELECCIONS MUNICIPALS A CASTELLDEFELS VA SER UNA PRÈVIA DEL QUE DESPRÉS HA PASSAT A CATALUNYA I A ESPANYA: UN ESCENARI COMPLEX QUE CALIA GESTIONAR DES DE LA GENEROSITAT I LA PREDISPOSICIÓ A ACORDS. AIXÍ HO ENTENEN LES QUATRE FORCES POLÍTIQUES QUE VAN ARRIBAR A UN PACTE PER ASSOLIR UN GOVERN MUNICIPAL ESTABLE: PSC, MOVEM CASTELLDEFELS, ERC I CASTELLDEFELS SÍ POT. ELS SEUS RESPONSABLES VALOREN PER A EL CASTELL EL CAMÍ TRAÇAT EN AQUESTS PRIMERS SIS MESOS DE FEINA

Hi ha qui es pregunta si un equip de govern tan divers pot funcionar. L'alcalde **Candela López**, de Movem Castelldefels, no en té cap dubte: «*Tothom sap que arribar a consensos és més complicat que decidir unilateralment, però la diversitat d'opinions i la transversalitat mai poden ser un problema. Més aviat al contrari, aquest Govern plural suposa una gran oportunitat per fer de l'Ajuntament una eina més útil i més connectada amb les necessitats de tots els veïns i veïnes de la ciutat. I ho estem veient en els resultats*». L'alcalde considera que la composició d'aquest govern té la virtut de la representativitat. «*Mai un govern municipal havia estat tan representatiu del ventall d'opinions i sensibilitats que hi ha a la nostra ciutat*».

Maria Miranda, del PSC, actual regidora de Presidència i Comunicació i que, fruit del pacte, ocuparà l'alcaldia en la segona meitat del mandat, posa en valor els objectius compartits: «*Aquest govern està format amb partits diferents però amb una base comuna: l'aspiració de posar en marxa polítiques d'esquerres, encaminades a garantir la justícia social i la igualtat d'oportunitats per a tots els nostres veïns i veïnes*».

Ho comparteix **Antoni Casas**, d'ERC, que destaca que «*som formacions diferents però totes elles d'esquerres i amb l'objectiu principal d'ajudar qui més ho necessita*». **Casas** explica que «*tots sabem que difícilment cap partit trauria majoria absoluta, que seria necessari establir ponts de diàleg per dirigir la ciutat i que per tant havíem de posar el millor de nosaltres per tal de governar-la*».

Alex Company, de Castelldefels Sí Pot, abunda en la força dels objectius compartits com a element cohesionador: «*Tenim un objectiu en comú: lluitar per les desigualtats socials i laborals, millorant la vida dels nostres conci-*



D'esquerra a dreta: Àlex Company (Castelldefels Sí Pot), Candela López (Movem Castelldefels), Maria Miranda (PSC) i Antoni Casas (ERC)

adans». En aquest sentit, apunta **Company**, les diferències entre els diversos grups «*són mínimes, tenint en compte que tots els nostres programes electorals eren molt similars, sobretot en els objectius socials, així com en els compromisos polítics i ètics, propis d'unes ideologies ciutadanes amb consciència social de fer una nova política per la gent i per a la gent*».

Els quatre representants de l'equip de govern destaquen que ja s'hi estan veient els fruits. «*El resultat d'aquests primers sis mesos de Govern és molt satisfactori. Hem treballat en el desenvolupament d'un projecte compartit, que va començar posant en marxa les primeres 25 mesures de xoc, on es començaven a marcar les nostres prioritats socials, i en aquest últim mes ho hem fet amb l'aprovació del pressupost municipal*», assenyala **Candela López**.

Els pressupostos, aprovats al desembre, plasmen els objectius municipals. «*La prioritat ha estat la despesa social sense augmentar l'endeutament de la ciutat, mirant de congelar els tributs de la ciutat en la mesura del possible*», resumeix **Antoni Casas**, encarregat, com a regidor d'Hisenda, d'elaborar els pressupostos.

Pla de Xoc i Pressupostos constitueixen, doncs, els primers elements que la ciutadania pot valorar. El Pla de Xoc tracta de donar resposta «*a la situació que trobem en arribar al govern*», indica **Maria Miranda**. I afegeix: «*El resultat dels 4 anys de govern del PP és una ciutat paralitzada, perquè no havia fet inversions ni un mínim manteniment, degut a les polítiques d'austeritat i retallades. A més vam trobar una gran crispació entre govern, oposició i diferents col·lectius, degut a la falta de diàleg i l'autoritarisme de l'anterior alcalde. Per tot això vam veure que calia donar resposta de forma immediata amb unes mesures d'urgència*». **Miranda** destaca actuacions com ara la posada en marxa d'un pla d'ajudes per evitar la pobresa energètica, garantir l'alimentació de nens i famílies durant l'estiu, l'aprovació definitiva del projecte del 4t institut, o la reactivació del Projecte Integral del Barri de Vista Alegre entre moltes d'altres, «*que són accions que en l'actualitat ja són una realitat*».

Les mesures del Pla de Xoc formaran part del Pla d'Actuació Municipal (PAM), que s'aprovarà en els pròxims mesos i serà el reflex del projecte polític per als propers 4 anys. «*Serà una eina que donarà encara més solidesa al*

PUBLICITAT

Des de 1985 al servei de la gent gran

Residència Albarrosa I **Residència Albarrosa II**

C/ de la Rosa 26-28 Viladecans Avda. Central Albarrosa 57 Viladecans

www.albarrosa.com - 93 659 40 08 / 93 658 58 61

PRESTACIÓ ECONÒMICA VINCULADA AL NOSTRE CENTRE

Centre Permanent
Preus DES DE **1.265€**

Centre de dia
Preus DES DE **550€**

Centre col·laborador de la Generalitat de Catalunya

Ha planificat el tancament de l'any fiscal de la seva Empresa?

Ara és el moment!. Nosaltres l'ajudem

Web: Diagonal, 1 illes GARDÓ GARDÓ (Barcelona)
Tel: 93 485 89 71 www.quesadaassessors.com - info@quesadaassessors.com

FISCAL - LABORAL - GESTIÓ COMPTABLE - MERCANTIL - TRÀVITS

LA VALORACIÓ DE SIS MESOS DE FEINA, EN UNA FRASE



CANDELA LÓPEZ
Movem
Castelldefels

«Sis mesos de Govern plural i transversal a Castelldefels, construïnt, amb els veïns i veïnes, una ciutat més justa, equilibrada i solidària»

@candelalopez
candela.lopez@castelldefels.org



MARIA MIRANDA
PSC

«Després de rebre una ciutat paraitzada, hem sentat les bases per garantir la justícia social i la igualtat d'oportunitats»

@mariamirandacu
maria.miranda@castelldefels.org



ANTONI CASAS
ERC

«Un regal que ens ha fet la ciutadania dipositant la confiança en nosaltres. Poden estar segurs que no els defraudarem»

@casas_antoni
antoni.casas@castelldefels.org



ÀLEX COMPANYY
Castelldefels
Sí Pot

«Ajudar a combatre les desigualtats i fer efectiva una millor justícia social és i serà sempre el nostre objectiu»

@alexcomhern
alejandro.company@castelldefels.org

Govern i que comptarà a la vegada amb la participació de la ciutadania», assegura **Candela López**. Els eixos fonamentals ja estan reflectits en els pressupostos i nodriran el PAM. Es tracta del «desenvolupament de polítiques socials i d'igualtat, el manteniment dels equipaments per a la ciutadania i de la via pública, el foment de l'ocupació i l'activitat econòmica i la implantació de mesures per fomentar la participació ciutadana i la transparència», indica Miranda.

El procés d'elaboració del PAM és en aquests moments en una fase molt avançada, assenyala **Maria Miranda**. «Tenim un primer esborrany de propostes a realitzar que estan en fase de consens amb els equips tècnics i de valoració pressupostària. A partir d'aquesta primera valoració econòmica haurem de prioritzar en funció de la capacitat econòmica que tindrem en els propers anys, per obtenir un pla realista, tant amb les necessitats de la ciutadania, com amb els recursos econòmics de què disposa aquest Ajuntament». La regidora de Presidència confia que de cara a la primavera es pugui presentar un primer esborrany del PAM a la ciutadania, «amb qui volem encetar un procés de participació que ens permeti aconseguir el major consens possible».

Un exemple d'actuació que a través del PAM, es desenvoluparà durant els quatre anys és la represa del Pla de Barris de Vista Alegre. «Volem reactivar i potenciar aquesta eina que ens servirà per millorar i dinamitzar el barri, portarà la seva millora urbanística integral i afavorirà la qualitat de vida dels veïns i veïnes apostant per la inclusió i la cohesió social», assenyala **Candela López**. L'alcalde recorda que hores d'ara d'aquest projecte només s'ha executat menys d'un 20% del Pressupost inicial, que es financia al 50% per la Generalitat i l'Ajuntament.

Els pressupostos municipals per al 2016 inclouen una inversió d'1,5 milions € per al Pla de Barris. «Aquest any ha de ser decisiu per anar duent a terme la transformació que demanda aquest barri, i al llarg de la legislatura esperem completar el Pla gairebé en la seva totalitat», indica l'alcalde. Hi ha projectes en marxa com ara la peatonalització del carrer García Lorca i l'adequació del solar del carrer Mansió com a espai obert de jocs infantils. «Aquesta última iniciativa es farà després de la decisió presa pel veïnat en una consulta oberta a la ciutadania», recorda **López**, que fa molt d'èmfasi en la voluntat del seu govern d'afavorir la participació ciutadana. Al 2019 Vista Alegre «serà un barri amb serveis i espais adequats a la seva re-

alitat social», assenyala l'alcalde.

Vista Alegre no serà l'únic lloc on aniran a parar els diners per a inversions al 2016, que **Antoni Casas** recorda que es faran a càrrec del remament del pressupost de 2016 i amb subvencions. El regidor d'Hisenda també destaca que s'està ultimant la decisió sobre «on ho apliquem per al 2016, però la prioritat serà el manteniment de la via pública, l'adequació del poliesportiu de Can Roca i les obres del quart institut».

Però si hi ha un fil conductor de l'actuació del govern municipal és el fil social. «Una de les prioritats és la de potenciar i donar el màxim d'importància a les àrees socials i d'igualtat, que les polítiques neoliberals van menysprear els últims quatre anys», assenyala **Àlex Company**, regidor de Serveis Socials i Igualtat. És per això que moltes de les iniciatives que ha dut a terme el govern municipal tenen a veure amb aquest àmbit. «A banda de les tasques diàries que es fan per assegurar el dret de les persones a viure dignament durant totes les etapes de la seva vida, aquest sis mesos hem hagut de suplir algunes carències, subventionant per exemple ajuts a casal d'estiu i menjador i, concedint les beques menjador que ha denegat la Generalitat», recorda el regidor. **Company** destaca altres iniciatives com ara «les ajudes econòmiques a persones que estan tramitant la PIRMI, mentre se'ls concedeix la prestació, i la cobertura de les despeses d'energia a les persones que pateixen pobresa energètica».

Els inicis del govern municipal van estar marcats per dos episodis tràgics de violència masclista. El govern vol acabar amb aquesta xacra social i és per això que s'ha aprovat un nou circuit de prevenció i atenció a les víctimes i en els pressupostos per al 2016 la partida destinada a combatre-la s'ha incrementat un 78%. «La nostra primera tasca fonamental és educar i fomentar la igualtat de gènere entre la nostra joventut, des de la primera infància, com a base per aconseguir una societat lliure de prejudicis masclistes», assenyala **Company**. ■



PUBLICITAT

MARFELS
GESTIÓ INMOBILIÀRIA

**Queremos
VENDER
tu CASA!**

*Tenemos compradores
¡llámame!*

**93 635 03 20
661 288 321**

Ruth Blanco
Gerente

API Colegiada nº 2973/BCN
AICAT Nº1415

Pintor Serrasanta, 21 local 4 - 08860 Castelldefels - www.marfels.com / marfels@marfels.com

/ DESENVOLUPAMENT DE POLÍTIQUES SOCIALS, MANTENIMENT D'EQUIPAMENTS I VIA PÚBLICA, EL FOMENT L'ACTIVITAT ECONÒMICA, EIXOS DELS COMPTES /

UNS PRESSUPOSTOS AMB UN MARCAT ACCENT SOCIAL

Desenvolupament de polítiques socials i d'igualtat; manteniment d'equipaments i de la via pública; foment de l'ocupació i l'activitat econòmica; i implantació de mesures per fomentar la participació ciutadana i la transparència. Aquestes són les quatre potes sobre les quals s'assenten els pressupostos municipals de l'Ajuntament de Castelldefels per al 2016, uns pressupostos de marcat accent social que l'alcaldeessa Candela López Tagliafico, i el regidor d'Hisenda, Antoni Casas, defineixen com «una aposta valenta, real i realista».

Els pressupostos per a 2016 ascendeixen a 62.071.071, cosa que significa un augment del 4,43% respecte als de l'any anterior. Aquest increment ve donat bàsicament per l'1,5 milions més que disposarà l'Ajuntament en liquidar l'empresa municipal Castelldefels Projeccions.

El tarannà social dels pressupostos aprovats per l'Ajuntament es posa de relleu quan se situa el focus en partides concretes. Així, els serveis socials tenen un increment de l'11,40% (fins a arribar a 1,7 milions €), i les polítiques de suport a les famílies registren un increment del 32% situant-se en 353.000 €. La partida destinada al foment de l'ocupació i la promoció econòmica té un augment del 23%, el mateix increment que té el suport al turisme, un dels motors de desenvolupament econòmic de la ciutat. La partida per lluitar contra la violència masclista experimenta un increment del 78%, amb la implementació del nou circuit de prevenció i atenció a les víctimes. Per la seva banda, el pressupost destinat a pau i solidaritat s'incrementa en un 45%, en el camí que es marca el Govern perquè aquesta xifra arribi al 0,7% del pressupost abans d'acabar el mandat —ara ronda el 0,2%—.

Inversions

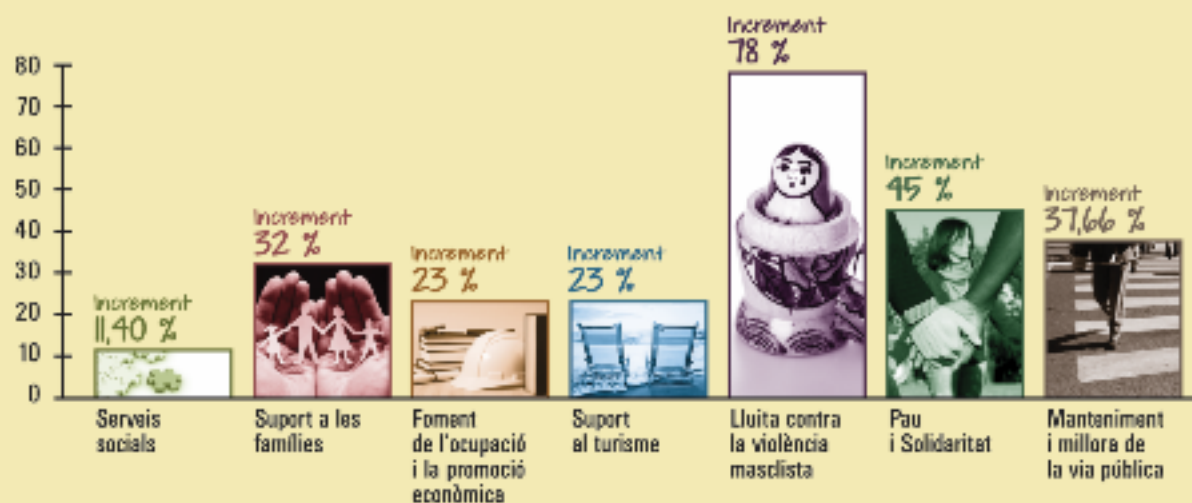
L'any 2016 l'Ajuntament destinarà 3 milions a inversions de millora i manteniment de serveis, equipaments i espai públic. Així mateix, la partida de manteniment i millora de la via pública experimenta un 37,66% d'increment respecte a 2015, assolint la xifra de 847.000 euros. També en l'àmbit de les inversions, un punt destacat és l'aportació municipal per garantir el desenvolupament del Pla de Ba-



PRESSUPOSTOS 2016

TOTAL 62.071.071 (augment del 4,43% respecte als de l'any anterior)

LES PARTIDES MÉS DESTACADES D'UNS PRESSUPOSTOS SOCIALS



LES PRINCIPALS INVERSIONS



/ UN MILLOR APROFITAMENT DELS RECURSOS ECONÒMICS /

Es números de l'Ajuntament per a 2016 s'aproven congelant els preus públics. Pel que fa al deute, per fer-hi front aquest any es destina el 13% del volum de la despesa municipal, en la via de consolidar «un deute equilibrat i sostenible», segons l'alcaldeessa Candela López. Els pressupostos suposen «un millor aprofitament dels recursos econòmics, més eficient, redistributiu de la riquesa a la ciutat, tot reinvertint els diners en la millora dels serveis públics», assegura l'alcaldeessa.

rris de Vista Alegre, que s'eleva l'any 2016 a 1,5 milions. També es fa una aposta clara per col·laborar amb la universitat, objectiu al qual es destinarà un 87% més de diners que l'any anterior. Entre les inversions, sobresurten també els 1.867.000 € que s'invertiran en la reforma estructural del pavelló poliesportiu de Can Roca, amb diners que no es van gastar el 2015 i que s'hi destinaran ara. La participació ciutadana i la transparència constitueixen un altre eix dels pressupostos. Es pretèn que els ciutadans i les ciutadanes siguin protagonistes en el disseny de les iniciatives i projectes, com ja s'ha posat de manifest en els processos de participació oberts fins ara, com

la taula de la mobilitat sostenible, l'ús d'un solar a Vista Alegre i el pla d'usos dels xiringuitos de la platja. Per a l'alcaldeessa de Castelldefels, Candela López, es tracta d'un pressupost «equilibrat, sostenible i generador de justícia social, que s'ha confeccionat fent un exercici de responsabilitat». Per la seva banda, el regidor d'Hisenda, Antoni Casas també posa de relleu el realisme amb què s'han elaborat els comptes municipals per al 2016. «No estirarem més el braç que la màniga, no comprometrem els recursos de l'Ajuntament en obres que després no puguem mantenir ni deixar cap ciutadà sense atendre les seves necessitats», indica Casas. ■

PUBLICITAT

Porque la amistad

DUPLICA LAS ALEGRÍAS

PRESENTANOS A UN AMIGO Y TE HAREMOS UN REGALO!

Por cada amigo que quiera comprar o vender que nos presentes tendremos una atención... exclusiva contigo. Y después podrás elegir entre un ipad, iphone o tv.

Lunallar
Gestión inmobiliaria

Fondó Casanova, 23
08850 Gavà
Tel: 93 633 39 39

Avda del mar, 10, local 1
08850 Gavà
Tel: 93 633 09 16

www.lunallar.com
www.lunallar.com

AVISO: NO AFECTA A LAS PERSONAS QUE LA TIENEN GRATUITAMENTE

LAS PERSONAS QUE PAGAN EL IMPUESTO DE CIRCULACIÓN EN CASTELLDEFELS YA TIENEN LA TARJETA VERDE DE FORMA GRATUITA Y POR TANTO NO TIENEN QUE PAGAR POR ELLA

A la venta las **tarjetas de 40€ (*)**

P de la zona verde de la playa

(*) PARA QUIENES NO PAGAN EL IMPUESTO DE CIRCULACIÓN EN CASTELLDEFELS

**OBLIGATORIAMENTE
VISIBLE EN CADA
VEHÍCULO**



- Las **tarjetas de 40€** que permiten aparcar todo el año, sin más coste, en la zona verde de la playa ya están a la venta. Las tarjetas emitidas en 2015 sólo eran válidas para aquel año, y es necesario renovarlas para 2016
- Para **evitar aglomeraciones de última hora**, desde el 4 de enero las personas que lo deseen y que se ajusten a los requisitos exigidos en la Ordenanza Fiscal núm. 17, pueden dirigirse a las oficinas de Societat d'Aparcaments de Castelldefels, S.A. (pasaje de les Caramelles, 2, bajos) en este horario:
 - de **lunes a viernes**, de 9:30 a 13:30 h
 - **los lunes, los martes y los jueves**, de 16 a 18 h
- El pago se puede realizar con tarjeta de crédito directamente en las **oficinas de S.A.C.** o a través de ingreso en una cuenta bancaria que se facilitará al usuario.
- Si la gestión de la compra la realiza una persona distinta de la titular, tendrá que aportar la correspondiente autorización firmada y fotocopia del DNI del titular.

SAC Societat
d'Aparcaments
de Castelldefels

INFORMACIÓN: Tels. 93 664 69 90 — 93 664 61 24
www.castelldefels.org/ord17

CONTACTO: sac@sac.es

 Ajuntament
de Castelldefels

PUBLICITAT



JORNADA DE PORTES OBERTES

VINE A VISITAR
EL TEU NOU COL·LEGI

5 MARÇ 2016 **Visites guiades de 10 a 13 h**

"La formació completa dels nostres fills passa per desenvolupar el cos i la ment"

UNA ESCOLA VIVA I D'AVANTGUARDA

 **50 ANYS**

Av. de les Bòbiles, 1 08850 Gavà Tel. 93 638 04 81 Email: santoangel@santoangel.org

/ LA INDEMNIZACIÓN SE CIFRA EN 800.920,48 EUROS, ALGO MÁS DE LA MITAD DE LO QUE RECLAMABA LA EMPRESA /

El Ayuntamiento tendrá que indemnizar a la empresa que gestiona la zona azul de la playa

EL MUNICIPIO HA LLEGADO A UN ACUERDO EXTRAJUDICIAL CON VALORIZA, CONCESIONARIA DEL SERVICIO, QUE RETIRARÁ LA DEMANDA QUE PRESENTÓ EN 2014. LA EMPRESA ARGUMENTA QUE INCIDENCIAS DE 2013 Y MODIFICACIONES INTRODUCIDAS EN 2014 LE HAN HECHO PERDER DINERO

El Ayuntamiento de Castelldefels ha llegado a un acuerdo extrajudicial con la empresa que gestiona la zona de aparcamiento azul y verde de la playa, Valoriza, a quien indemnizará con 800.920,48€.

Como consecuencia de las negociaciones mantenidas los últimos meses, la indemnización se abonará de la manera siguiente: el Ayuntamiento acepta, en primer lugar, no cobrar el canon establecido por contrato correspondiente a 2014, es decir, 714.938,40€; el resto, 85.982,08€, será descontado del ca-

non que la empresa pagará por el año 2016. En total, los mencionados 800.920,48€.

De este modo, la empresa acepta no continuar adelante con la demanda por daños y perjuicios contra el Ayuntamiento. Con este acuerdo, Valoriza se reconocerá recompensada por la pérdida de ingresos ocasionada por los cambios impuestos por el consistorio sobre el que se había acordado inicialmente en la concesión del servicio, cambios introducidos en el mandato anterior a las elecciones de mayo de 2015.

En un primer momento, la empresa quería dejar de pagar el canon correspondiente a 2013 y 2014, es decir, reclamaba 1.429.876,80€. Finalmente, el acuerdo se ha cerrado en poco más de la mitad de este importe.

Concesión 2013-2018

El año 2013, el Ayuntamiento —entonces gobernado por el PP— decidió implantar el apar-



camiento regulado en la playa de Castelldefels. Por concurso, adjudicó la gestión de las zonas verde y azul de la playa haciendo una concesión del servicio a la empresa ganadora, Valoriza, que puso en marcha el sistema.

Al inicio de la puesta en marcha del servicio se dieron una serie de incidencias que la empresa considera que afectaron sus ingresos, como el retraso en la implantación del pago con tarjeta y

otras desajustes de calendario. Además, para mitigar las quejas ciudadanas suscitadas, el Gobierno municipal de entonces hizo cambios: diferentes áreas azules pasaron a ser verdes; se amplió la tarjeta verde a todos los residentes en la ciudad, y no sólo a los de la zona; y se modificaron algunos horarios.

La empresa entendió que estos cambios unilaterales modificaban el contrato y afectaban gravemente su negocio y, por esta razón, amenazaba con no pagar el canon de 2013 ni el de 2014, por un importe de 1,4 millones€. El Ayuntamiento ha manifestado las últimas semanas su voluntad de que la gestión del aparcamiento de pago a la zona litoral —la concesión del cual, a Valoriza, acaba en 2018— lo acabe asumiendo la empresa municipal Sociedad de Aparcamientos Castelldefels (SACO), que gestiona el resto de zonas azules del municipio, que principalmente se concentran en el centro urbano.

PUBLICITAT

Autos Cívico

Cívico Talleres Diagonal, S.A.
Antic Camí Ral de Valencia, 32 • 08860 Castelldefels (Barcelona)
Telèfon 93 665 08 42 - Fax 93 664 13 11 - E-mail: civico@bosch-bcs.com



Bosch Car Service

SU NUEVO SERVICIO BOSCH CAR SERVICE EN CASTELLDEFELS

Servicios Multimarca Garantía Oficial

Inyección de Gasolina

Inyección Diesel

Electricidad/ Electrónica

Encendido

Frenos, ABS, ESP

Mecánica de mantenimiento

Mecánica Motor

Sistemas de refrigeración



Cuando hablamos de **confianza** estamos siempre a la altura.

Ven a tu taller Bosch Car Service, solicita tu rasca y Gana, y llévate una de las 650 cestas que regalamos



OFERTA POR APERTURA

INSPECCIÓN
+
DIAGNÓSTICO ELECTRÓNICO
+
CAMBIO DE ACEITE
+
Y FILTRO DE ACEITE

69€



/DECISIONES MUNICIPALES TOMADAS EN 2013 Y 2014 PERMITIERON A LA EMPRESA JUSTIFICAR SU DEMANDA JUDICIAL PARA EXIGIR INDEMNIZACIÓN /

Un acuerdo para cerrar dos años de conflicto

EL ACUERDO CON VALORIZA CIERRA UN CONFLICTO QUE SE INICIÓ EN 2013, AL MISMO TIEMPO EN QUE SE PONÍA EN MARCHA EL SERVICIO. ESTA ES LA CRONOLOGÍA DEL CONFLICTO.

MAYO 2013

El 14 de mayo de 2013 el pleno municipal adjudica a Valoriza de Servicios Medioambientales el contrato para la gestión del servicio de la zona de estacionamiento con limitación horaria en la vía pública de la zona de la playa. El 22 de mayo se firma el contrato, cuya duración es de 5 años, más una posible prórroga de otros 5. El canon anual (lo que la empresa adjudicataria debe abonar al Ayuntamiento) es de 720.000 €. El entonces alcalde Manuel Reyes declara en ese momento: "creemos que se trata de un proyecto muy positivo para Castelldefels, porque nos aportará diferentes beneficios. Por un lado, regulará los aparcamientos de toda la playa, que en época estival son muy problemáticos. Además, nos aportará unos ingresos muy importantes que redundarán en nuevos proyectos para la ciudad, y todo sin que los vecinos de Castelldefels tengan que pagar por aparcar". Sin embargo, el 30 de mayo, días después de la firma del contrato, el pleno modifica la ordenanza fiscal que regula la tasa de estacionamiento de vehículos en la vía pública, así como las diferentes zonas y horarios del servicio. Esta modificación será determinante para la presentación del contencioso.

JULIO 2013

El 18 de julio de 2013, el pleno municipal desestima las reclamaciones y aprueba definitivamente las modificaciones de la ordenanza. El 22 de julio, con algunos días de retraso porque no estaban instalados todos los parquímetros, se pone en marcha el servicio.

AGOSTO 2013

Aparece el problema de que en los par-



químetros no se puede pagar con tarjeta, porque, según Valoriza, ningún fabricante de parquímetros en España disponía en ese momento de la homologación correspondiente.

OCTUBRE 2013

Por Decreto de Alcaldía de 29 de octubre de 2013 se incoa expediente sancionador a Valoriza por la demora en la puesta en marcha del servicio. Este expediente finaliza por acuerdo del pleno, de 24 de abril de 2014, en el que se impuso una sanción de 6.000 € a la empresa como responsable de una infracción grave.

MAYO 2014

El pleno amonesta a Valoriza por una infracción leve por la aplicación indebida de las tarifas de explotación del servicio entre el 16 y 25 de octubre de 2013.

Por Decreto del entonces alcalde Manuel Reyes, de 2 de mayo de 2014, se incoa un nuevo expediente sancionador a la empresa por la presunta comisión de una infracción administrativa al no cumplir, desde el inicio de la concesión, la condición de garantizar la modalidad de pago mediante tarjetas. Reyes también decreta una medida cautelar consistente en el cierre de parquímetros hasta que no fuera incorporada la opción de pago con tarjetas (los parquímetros no volverán a abrirse hasta el 9 de mayo, coincidiendo con la solución de

los problemas técnicos que impedían el pago con tarjeta). Esta será otra de las medidas en las que Valoriza se basará para reclamar la indemnización.

JUNIO 2014

El 17 de junio de 2014, Valoriza propone una comisión conjunta para determinar el alcance del desequilibrio económico de la concesión y solicita la suspensión del pago del canon. La empresa sostiene que las decisiones municipales de modificar la ordenanza reguladora de los precios y de cerrar los parquímetros, así como la apertura de tres aparcamientos gratuitos entre el 1 de mayo y el 15 de octubre de 2014 (es decir, también una vez iniciado el servicio) le suponen un perjuicio económico. El Ayuntamiento no contesta.

JULIO 2014

El 30 de julio de 2014, Valoriza presenta una instancia solicitando una compensación de 535.850,36 € por el primer año de la concesión por el perjuicio económico, un incremento de tarifas y otras medidas que supondrían un incremento de los ingresos, así como una compensación de 163.760,01 € por exceso de mejoras efectivamente realizadas. El Ayuntamiento no contesta.

DICIEMBRE 2014

El 30 de diciembre de 2014, Valoriza inter-

pone recurso contencioso administrativo contra el desestimiento por silencio administrativo negativo de su petición de ser compensada por un supuesto desequilibrio económico del contrato.

FEBRERO 2015

El 26 de febrero de 2015 se constituye una Comisión Técnica formada por representantes de Valoriza y técnicos del Ayuntamiento y de la empresa Servicios de Aparcamiento de Castelldefels para suspender la tramitación del recurso y analizar conjuntamente la situación de la concesión por si era posible llegar a un entendimiento extrajudicial.

MARZO 2015

El 6 de marzo de 2015, Valoriza y el Ayuntamiento solicitan la suspensión del procedimiento judicial en trámite por posible solución extrajudicial. El 19 de marzo el Juzgado número 17 de lo Contencioso Administrativo de Barcelona notifica la suspensión de la tramitación del procedimiento contencioso por un plazo de 60 días.

SEPTIEMBRE 2015

El 15 de septiembre se acuerda el archivo provisional del procedimiento contencioso.

OCTUBRE 2015

La Comisión Técnica, tras reunirse durante 8 meses, el 14 de octubre propone compensar a Valoriza las pérdidas de ingresos económicos por las actuaciones unilaterales del Ayuntamiento efectuadas los dos primeros años de duración de la concesión por importe total de 800.920,48 €. Recordemos que la empresa cuantificaba en 535.850,36 € las pérdidas correspondientes sólo al primer año de explotación.

NOVIEMBRE 2015

El 16 de noviembre de 2015, Valoriza manifiesta su compromiso de desistir del recurso contencioso administrativo, en el plazo de tres días hábiles contado a partir de la fecha en que el pleno municipal apruebe la propuesta de la Comisión Técnica.

PUBLICITAT



Rio Import

Concessionari oficial a Gavà,
Castelldefels i Viladecans

Av. Bertrán i Güell, 44
Tel. 936 626 163 - 08850 Gavà
www.rioimportvolkswagen.com



Das Auto.

/ A CA N'AIMERIC, ES PREVEU QUE ESTIGUIN ENLLESTIDES PER AL CURS ESCOLAR 2016-2017 /

Les obres del 4t institut començaran al febrer

LA CONSTRUCCIÓ DEL QUART INSTITUT TINDRÀ UN COST D'1.500.000 EUROS, ELS QUALS SERAN ASSUMITS EN PRIMERA INSTÀNCIA PER L'AJUNTAMENT DE CASTELLDEFELS, QUI ELS RECLAMARÀ POSTERIORMENT A LA GENERALITAT COM A INSTITUCIÓ RESPONSABLE A FER LES INVERSIONS PER CONSTRUIR AQUESTS EQUIPAMENTS

En aquest sentit, el regidor d'Urbanisme, Ramon Morera, ha manifestat que el govern municipal anterior «es va comprometre a executar la inversió municipal per fer aquest institut però sense demanar a la Generalitat un retorn d'aquests diners a l'Ajuntament. L'actual equip de govern reclamarà que retornin aquests diners a la ciutat perquè no pot ser que els ciutadans de Castelldefels paguin per fer els equipaments que li pertocuen a la Generalitat i els impostos municipals, que són per fer altres equipaments, els haguem de destinar a això».

Durant els primers sis mesos de mandat municipal, l'ac-



Recreació informàtica que mostra l'aspecte que tindrà l'institut

tual equip de govern ha recuperat i analitzat el projecte de l'Institut. El regidor exposa que «l'hem compartit amb la comunitat educativa, l'hem aprovat, hem fet el procés de

licitació de les obres i finalment l'adjudicació, per tal que la ciutat pugui tenir a finals d'any el quart institut». Hores d'ara, la previsió indica que la construcció del centre podria estar enllestida «el darrer trimestre de l'any per tal que en el proper curs ja pugui entrar en funcionament». Morera ha afegit en aquest sentit que «hem accelerat al màxim el procés de manera sincrònica amb l'Àrea Metropolitana de Barcelona, responsable del disseny del projecte i de l'adjudicació de les obres».

Actualment l'alumnat del quart institut ocupa les instal·lacions de l'edifici històric situat al carrer Arcadi Balaguer amb la plaça de l'Església, i a l'edifici situat a l'altre extrem de la plaça, al carrer Església. Un cop estigui construït el nou edifici contigu a l'escola Josep Guinovart, a Ca n'Aimeric, l'equip de govern gestionarà l'ús que es dona a aquests dos equipaments. El regidor d'Urbanisme ha manifestat que un d'aquests dos immobles que quedarà lliure, el d'Arcadi Balaguer, «l'anomenat edifici de la República, té un interès històric; hem d'apostar per mantenir-lo i rehabilitar-lo com a equipament públic». Pel que fa al segon edifici, Morera opina que «caldrà un debat per decidir quin ús li donem».

/ PUBLICADAS LAS NUEVAS BASES /

En marcha la concesión de los chiringuitos de la playa

El Ayuntamiento de Castelldefels ha publicado las bases que están rigiendo la concesión de los chiringuitos de la playa. Las bases, que contemplan modificaciones de la actividad y la ubicación de estos establecimientos, son fruto de un proceso informativo que inició el municipio para elaborar un nuevo plan de usos y de ordenación de la playa y en el que se implicaron asociaciones de vecinos, el Gremio de Hostelería y los adjudicatarios de los servicios de la playa.

Tanto el Ayuntamiento como los colectivos que se han implicado en este proceso participativo apuestan por un nuevo modelo de chiringuitos de cara a la próxima temporada. Así, se contempla que los chiringuitos se distribuyan a lo largo de toda la playa. También se ha determinado que haya zonas de música más alejadas de los núcleos residenciales y otras sin música para favorecer la convivencia. Según estos nuevos usos, los chiringuitos podrán ofrecer también comidas y actividades, como por ejemplo, servicio de ludoteca. ■

/ MÁS DE 500 PERSONAS SE PRONUNCIARON MEDIANTE EL PROCESO PARTICIPATIVO /

EL VECINDARIO DE VISTA ALEGRE DECIDE DESTINAR EL SOLAR DE LOS MAESTROS A JUEGOS INFANTILES Y DE AGUA

El solar de la calle Mansió, donde antes se levantaban los edificios conocidos popularmente como 'las viviendas de los maestros', será durante los dos próximos años un espacio abierto de juegos infantiles que integrará también juegos de agua para el verano. La ejecución del proyecto es inmediata y cuenta con un presupuesto de unos 12.000 euros. Este uso del espacio será provisional (durante dos años aproximadamente) hasta que se decida el equipamiento definitivo que albergará el solar, tras descartarse la instalación del tercer ambulatorio de la ciudad.

Esta opción provisional de habilitar el terreno como zona de juegos infantil y de agua ha sido elegida directamente por las vecinas y vecinos de Vista Alegre gracias a un proceso participativo iniciado por el Ayuntamiento y que ha sido abierto entre el 30 de noviembre y el 4 de diciembre.

Impulsado por el Plan de Barrios, el proceso de participación presentaba propuestas viables, que no requieren una inversión demasiado elevada y que incorpora-



Recuento de votos en Vista Alegre

rán elementos que, en el futuro, podrían ser trasladados a otro punto del barrio una vez termine este periodo provisional, que se estima que sea de unos dos años.

El derribo, hace dos veranos, del edificio de los maestros de la antigua escuela de Vista Alegre, en la calle de Mansión con Ramón y Cajal, había dejado un solar en el barrio al que el Ayuntamiento ha querido dar una utilidad pública provisional hasta que se le dé un uso definitivo.

PUBLICITAT



ES TIEMPO DE CALÇOTS...



LAS BOTAS

RESTAURANTE

desde 1970

NUEVA APP
Ahora hacer tu reserva en el restaurante Las Botas es mucho más fácil. Descárgala gratuitamente en:



Paseo de los Pinos, 4 - Castelldefels - T. 93 665 18 24 - www.restaurantelasbotas.com
info@restaurantelasbotas.com [restaurantelasbotascastelldefels](https://www.facebook.com/restaurantelasbotascastelldefels) [@resil_lasbotas](https://www.instagram.com/resil_lasbotas)

l'agenda

sortim?

gener 2016



ARA EN LA PELL DE SÒCRATES, EL DISSABTE 24-G, AL TEATRE PLAZA



Torna Josep Maria Pou

En la fins ara curta però intensa vida del teatre municipal, inaugurat el novembre de 2009, brilla amb llum pròpia un dels grans de l'escena contemporània, **Josep Maria Pou**. Aquest mes de gener, el dissabte 24, serà la tercera ocasió que el públic de Castelldefels podrà gaudir del talent d'aquest monstre de la interpretació, després d'haver assistit a "Els nois d'història" —l'estrena inaugural, fa sis anys— i a "Cellobet", el novembre de 2012. Ara, Pou ens presenta "Sòcrates, juicio y muerte de un ciudadano", sota la direcció d'un altre nom il·lustre, **Mario Gas**. Serà el dissabte 24 a les 19 h.

+INFO: teatreplaza.org

EL 17-G, AL PLAZA

PROMOCIÓ



En Jan Totlifan

La **Xarxa d'Espectacle Infantil i Juvenil** porta al Teatre Plaza el muntatge "En Joan Totlifan", la història d'aquest petit vaillet que es pensa que el seu ajudant, en Niculau, li farà tot, sempre. **L'Estaquirot Teatre** ens porta una història plena de sensibilitat, per a tots els públics. La representació començarà a les 12 h, el diumenge 17 de gener. El preu de l'entrada és de 5 euros.

+INFO: teatreplaza.org

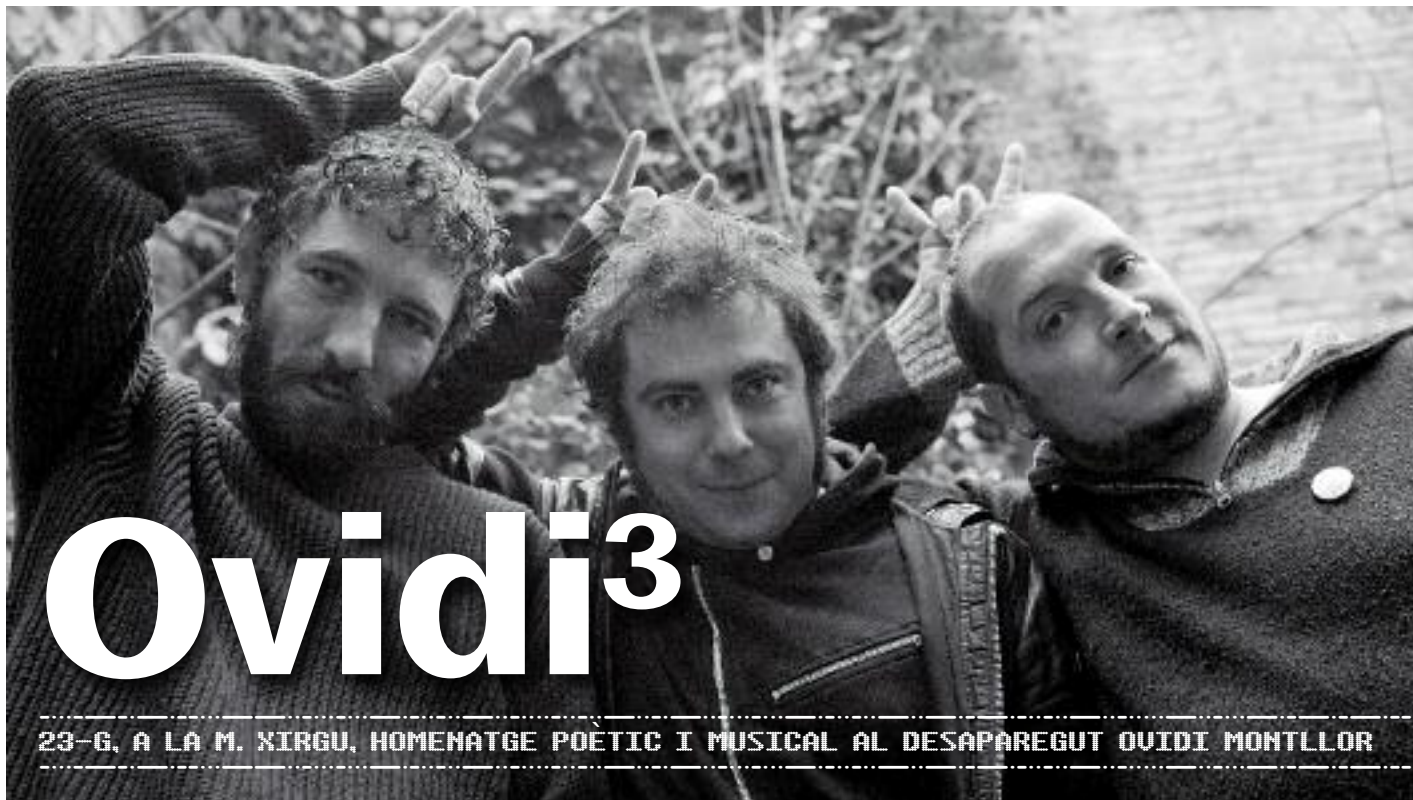
I EL 5-F, AL PLAZA...



Lolita interpreta "La plaza del Diamante"

Amb muntatge dirigit per **Joan Ollé**, la cèlebre **Lolita Flores** porta al Teatre Plaza un clàssic de les lletres universals, "La plaza del Diamante", de **Mercè Rodoreda**. La crítica ha lloat la magnífica interpretació en solitari de la popular cantant i actriu, una de les sorpreses teatrals dels últims mesos. Com a activitat complementària, la Biblioteca Ramon Fernández Jurado dedicarà la tertúlia literària del gener a l'escriptora catalana. Els lectors compartiran la lectura de "Mirall trencat" i compartiran les seves impressions el 18 de gener.

+INFO: teatreplaza.org



Ovidi3

23-G, A LA M. XIRGU, HOMENATGE POÈTIC I MUSICAL AL DESAPAREGUT OVIDI MONTLLOR

Arriba a la Sala Margarida Xirgu de la Biblioteca Ramon Fernández Jurado un homenatge particularíssim al recordat **Ovidi Montllor**, molt rodat els últims mesos als escenaris d'arreu del país. Es tracta d'un espectacle que combina poesia, músiques i reflexions que neixen de l'admiració per l'obra i la figura d'Ovidi que comparteixen els tres intèrprets. A l'escenari, **Borja Penalva**, **David Caño** i el conegut exdiputat **David Fernández**. La vetllada inclou la degustació de cerveses artesanals catalanes, consumicions no incloses en el preu de l'entrada, que és de 8 euros. "Ovidi al cub" començarà a les 21 h, el dissabte 23 de gener.

+INFO: teatreplaza.org

TOTS ELS
DIVENDRES

VISITES

CADA DIVENDRES, A LA BIBLIOTECA

Visita guiada a la Sala Infantil

Serveis, llibres, revistes, DVD, CD...

Biblioteca R. F. Jurado — els divendres, 15:30 h



GENER

PUNT DE LECTURA

EN ANGLÈS I FRANCÈS • CAL INSCRIURE-S'HI

Clubs de lectura d'idiomes

Llegim obres d'Emmanuel Carrère [foto], Boris Vian, Irène Némirovsky, Tracy Chevalier, Siri Hustvedt...

INFO: Biblioteca — Tel. 93 636 96 97

11G
i 25G

ZONA SONORA

TERTÚLIA D'ÒPERA • DUES SESSIONS, DOS DILLUNS

«La Flauta Màgica», de W.A. Mozart

a càrrec de Jaume Tous i el Grup S'Òpera

Biblioteca: Sala Margarida Xirgu — 18 h

11G
dilluns

L'HORA DEL CONTE

PER A INFANTS A PARTIR DE 4 ANYS

«Salvaje» i «Perquè la senyora M es va tornar tan malcarada»

a càrrec d'Eva Buzón

Biblioteca: Sala Margarida Xirgu — 18 h

11G
dilluns

EL CLUB DELS 15

PER A JOVES A PARTIR DE 12 ANYS

Llegim «Bala perdida» de Manuel Rivas

club de lectura moderat per Noelia Domínguez

Biblioteca: Espai Suport 4 2a planta — 18:30 h

CAL INSCRIPCIÓ PRÈVIA

12G
dimarts

PUNT DE LECTURA

TERTÚLIA ESPECIAL JAPÓ & CAFÉ DE FINCA

Llegim «Tokio blues»

d'Haruki Murakami; modera: Yoshi Hioki

Biblioteca: Sala Margarida Xirgu — 19 h

VINE UNA ESTONA ABANS I GAUDEIX D'UN CAFÈ

14G
dijous

T'INTERESSA

CINEFÒRUM • PROJECCIÓ DEL DOCUMENTAL:

«Barcelona ferida aperta», sobre els bombardejos italians sobre Barcelona

a càrrec de Mònica Uriel

Biblioteca: Sala Margarida Xirgu — 19 h

15G
divendres

BIBLIO&TECA

INFANTS DE 4-7 ANYS I UN ADULT • AMB INSCRIPCIÓ

«Little Chefs: Let's cook together!»

a càrrec de Kids&Us School of English

Biblioteca: Sala Taller Infantil — 18 h

NO SI JA L'HAN FET EN UNA DE LES DARRERES 3 SESSIONS

del 15G
al 13F

EXPOSICIÓ

FOTOGRAFIA

«Fotozoo»

de Juan Adán

Biblioteca: Sala Margarida Xirgu

INAUGURACIÓ: dv. 15-G — 20 h

16G
dissabte

DISSABTES FAMILIARS

TALLER EN ANGLÈS • INFANTS DE 3-6 ANYS

«Simulastory»

a càrrec de Kids&Us School of English

Biblioteca: Sala Margarida Xirgu — 12 h

CAL INSCRIPCIÓ PRÈVIA

16G
i 17G

CINEMA INFANTIL EN CATALÀ

«La Casa Màgica»

Yelmo Cines — Centre Comercial L'Ànc Blau

Dissabte 16 de gener, a les 16 h

Diumenge 17 de gener, a les 12 h

PREU: 4 € — ORG: SERVEI LOCAL DE CATALÀ DE CASTELLDEFELS I LA FEDERACIÓ COORDINADORA DE LES AMPA, EN EL MARC DEL PLA EDUCATIU D'ENTORN

17G
diumenge

TEATRE INFANTIL

«En Jan Totlifan»

amb L'Estaquiroi Teatre

Teatre Plaza — 12 h

ENTRADES: 5 € — ticketea.com I A L'OAC+INFO: teatreplaza.org18G
dilluns

BIBLIOTECA

CAL FER INSCRIPCIÓ PRÈVIA

Visita guiada a la Biblioteca Ramon Fernández Jurado

Recorregut per les instal·lacions i explicació dels serveis

Biblioteca — 18 h

18G
dilluns

LITERATURA JUVENIL

PER A JOVES A PARTIR DE 12 ANYS

El Club dels Experts: Novetats de literatura juvenil

club de lectura moderat per Sílvia Nebot

Biblioteca: Espai de Suport 3 2a planta — 18 h

CAL INSCRIPCIÓ PRÈVIA

18G
dilluns

L'HORA DEL CONTE

PER A INFANTS A PARTIR DE 4 ANYS

«Monstres»

a càrrec de Mamen Márquez

Biblioteca: Sala Margarida Xirgu — 18 h

18G
dilluns

L'HORA DEL CONTE-ESPECIAL

«Joc lector: si ho entenc és més divertit»

a càrrec del Xim i la Xesca

Biblioteca: Sala M. Xirgu — 18 h

PER A INFANTS A PARTIR DE 3 ANYS

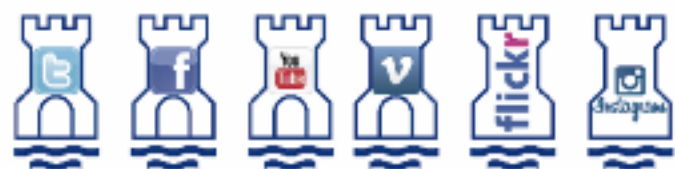
“Local comercial en lloguer

Descripció: Local comercial situat a prop de l'Ajuntament, 60 m². Façana de vidre amb llum natural, tancament d'alumini, persiana amb pany de seguretat, paviment de parquet, sortida de fums, 2 banys. Possibilitat de terrassa.

Tel. 93 664 61 25

E-Mail: fina@projeccions.net

Castelldefels, en Xarxa



Segueix l'actualitat de la ciutat a través dels perfils de l'Ajuntament a les xarxes socials.



18G
dilluns

PUNT DE LECTURA

TERTÚLIA LITERÀRIA & CAFÉ DE FINCA

Llegim «Mirall trencat»

de Mercè Rodoreda; modera: Geòrgia Bonell,
d'Espais Escrits: Xarxa del Patrimoni Literari Català

Biblioteca: Sala Margarida Xirgu — 19 h

VINE UNA ESTONA ABANS I GAUDEIX D'UN CAFÈ
VAL DE DESCOMPTE PER AL TEATRE PLAZA (5-F) I
SORTEIG D'ENTRADES PER A "LA PLAZA DEL DIAMANTE"



21G
i **28G**

POSA FIL A L'AGULLA

TALLER • DUES SESSIONS, DOS DIJOUS

«Mirall amb goma eva»

a càrrec d'Estil Pepi

Biblioteca: Sala Taller Infantil — de 10 a 11:30 h

CAL FER INSCRIPCIÓ PRÈVIA



21G
dijous

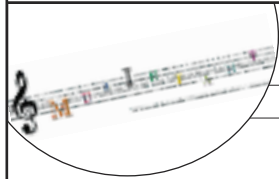
T'INTERESSA

PRESENTACIÓ DE LLIBRE I PROJECTE SOLIDARI

«Werunproject.org: córrer per millorar la vida de nens en risc d'exclusió social»

Eduard Barceló i Eduard Grimal (COR Runners)

Biblioteca: Sala Margarida Xirgu — 19 h



23G
dissabte

DISSABTES FAMILIARS

RATOLINS DE BIBLIOTECA • INFANTS 0-3 ANYS

«Pim-pam, instruments i repicant»

conte a càrrec de Musinfants

Biblioteca: Sala Margarida Xirgu — 10:30 h

CAL INSCRIPCIÓ PRÈVIA



23G
dissabte

DISSABTES FAMILIARS

TALLER PER A INFANTS A PARTIR DE 8 ANYS

«Acrobàcia!!!»

a càrrec de 9Dansa

Biblioteca: Sala Margarida Xirgu — 12 h

CAL INSCRIPCIÓ PRÈVIA



23G
dissabte

POESIA I MÚSICA

«Ovidi al cub»

amb Borja Penalva, David Caño i David Fernández

Biblioteca: Sala Margarida Xirgu — 21 h

ENTRADES: 8 € — ticketea.com I A L'OAC

+INFO: teatreplaza.org

DEGUSTACIÓ DE CERVESES ARTESANALS
CATALANES, NO INCLOSA EN L'ENTRADA



24G
diumenge

TEATRE

«Sócrates, juicio y muerte de un ciudadano»

amb Josep Maria Pou — Direcció: Mario Gas

Teatre Plaza — 19 h

ENTRADES: 20 € — ticketea.com I A L'OAC

+INFO: teatreplaza.org



25G
dilluns

T'INTERESSA

TALLER DE CONVERSA EN ANGLÈS

«Communication seminar: come and debate!»

a càrrec de Janet's School of English

Biblioteca: Espai de Suport 1a planta — 18:30 h

CAL FER INSCRIPCIÓ PRÈVIA



25G
i **01F**

VIDA SANA

TALLER • DUES SESSIONS, DOS DILLUNS

«Consciència i salut»

El canvi a partir de l'alimentació i la respiració

a càrrec de Sergi Puchercós Ferrer

Biblioteca: Sala Margarida Xirgu — de 19 a 20:30 h

CAL FER INSCRIPCIÓ PRÈVIA



26G
dimarts

CONNECT@

TALLER

«El CV per competències, un nou enfocament en la recerca de feina»

a càrrec de l'Associació Mithra

Biblioteca: Aula multimèdia 1a planta — de 17 a 20 h

CAL INSCRIPCIÓ PRÈVIA



27G
dimecres

L'HORA DEL MEDI AMBIENT

TALLER • INFANTS DE +4 ANYS I UN ADULT

«Els animals també es disfressen»

a càrrec d'Edulis

Biblioteca: Sala Taller Infantil — 18 h

ORG: ÀREA MUNICIPAL DE MEDI AMBIENT



28G
dijous

A TAULA

TALLER-TAST

«Vino de Oporto»

Patrimonio de la Humanidad por la Unesco

a càrrec del Celler Vallès

Biblioteca: Sala M. Xirgu — 19 h

CAL INSCRIPCIÓ PRÈVIA I ABONAR 7,70€



30G
dissabte

DISSABTES FAMILIARS

TALLER DE COSTURA • INFANTS A PARTIR DE 7 ANYS

«Arriba el Carnestoltes! Fem una màscara»

amb Olga Berbetoros, d'IdeaModa

Biblioteca: Sala Taller Infantil — 12 h



05F
divendres

TEATRE

«La plaza del Diamante»

amb Lolita Flores

Teatre Plaza — 21 h

ENTRADES: 16,50 € — ticketea.com I A L'OAC

+INFO: teatreplaza.org

ACTIVITAT DE SUPORT — TERTÚLIA LITERÀRIA SOBRE
MERCÉ RODOREDÀ: 18-G A LA BIBLIOTECA (19 H)



19F
divendres

MÚSICA

«Abbey Road»

Tribut a The Beatles

Teatre Plaza — 21 h

ENTRADES: 12 € — ticketea.com I A L'OAC

+INFO: teatreplaza.org



20F
dissabte

ESPECTACLE INFANTIL

«Marabunta»

Teatre Plaza — 19 h

ENTRADES: 5 € — ticketea.com I A L'OAC

+INFO: teatreplaza.org



consulta fàcilment
qualsevol número de
la revista al portal de
notícies municipal

quan tu
vulguis!



www.elcastell.org/pdf



Programació gener-juny

www.teatreplaza.org

TEATRE PLAZA
CASTELLDEFELS

2016

17 de gener - 12 h - 5 €



23 de gener - 21 h - 8 €



24 de gener - 19 h - 20 €



5 de febrer - 21 h - 16,50 €



19 de febrer - 21 h - 12 €



20 de febrer - 19 h - 5 €



12 de març - 18 h - 5 €



19 de març - 21 h - 12 €



15 d'abril - 21 h - 12 €



16 d'abril - 18 h - 5 €



17 d'abril - 19 h - 12 €



24 d'abril - 19 h - 12 €



15 de maig - 19 h - 12 €



28 de maig - 21 h - 12 €



10 de juny - 21 h - 18 €



18 de juny - 22 h - 8 €



23 de juliol - 22 h - 8 €



12 d'agost - 22 h - Entrada gratuïta



8 de juliol - 22 h - Entrada gratuïta



SERGIO RAMOS

En Comú Podem va guanyar les generals a Castelldefels

Ven a descubrir la

GAMA TOYOTA YARIS

Desde **9.940€** o por **120€/mes***

* 48 cuotas fijas de 127,98 €
Oferta de leasing a 3,99% TIN y 2,99% TAEG

Con todo este equipamiento:





TOYOTA

SIEMPRE MEJOR

STARBAIX
www.starbaix.toyota.es

L'HOSPITALET SANT BOI GAVÀ SANT JUST DESVERN MOLINS DE REI	Rbla. Marina 490 Ctra. Sta Creu Calafell 31 Av. Bellver i Güell 50 Ctra. Reial 131 Av. Barcelona 231	933 378 750 936 525 990 936 389 303 934 732 802 935 174 098
---	---	--

Gama Toyota Yaris. Consumo medio (l/100 km): 3,5 - 5,1. Emisiones CO₂ (g/km): 75 - 119.
*Precio equipamiento correspondiente al modelo Toyota Yaris 1.0 124 CV. El precio de venta recomendado es de 9.940 € por financiación con Payper Drive. Entregado 1.016,15 €, IVA 4,50%, DUE 2,79%, 48 cuotas de 127,98 € y última cuota pagar futuro garantizado: 4.890,05 €. Comisión de apertura financiada (2.796 €), 229,92 €. Precio Total a Pagar: 11.829,98 €. Impuesto Total del Crédito: 8.293,77 €. Impuesto Total Adicional: 10.500,83 €. Condiciones de precio financiadas con el producto Payper Drive de Toyota Financiamiento. El precio incluye: IVA, transporte, seguro de responsabilidad, prestación y reposición del conductor, 3 años de garantía o 100.000 km (lo que antes suceda), 5 años de garantía en carretera y Plan FIVE a 10 años. Otros gastos de matriculación, seguros, mantenimiento y equipamiento opcional no incluidos. Modelo visualizado Toyota Yaris Hybrid Advanced. Oferta válida hasta el 31/12/2015 en Cataluña y Baleares. Promoción no acumulable a otras ofertas o descuentos. Quedan excluidos de esta promoción los vehículos para flotas. Oferta dirigida por Toyota España S.L.U. (Voz: 094.644.22, 28.100 - Madrid) y su red de concesionarios. Para más información consulta tu concesionario habitual o en www.toyota.es

/ EN LOS COMERCIOS LOCALES /

Dos toneladas de material para los campamentos de refugiados saharauis



La Asociación Castelldefels Sáhara recogió más de 2 toneladas de material para la caravana de emergencia de ayuda a los campamentos de refugiados saharauis. Concretamente, 1.114,1 kg de comida (arroz, pasta, legumbres, atún, aceite, etc.), 848,4 kg de ropa (mantas y ropa de abrigo) y 41,2 kg de medicamentos. La Asociación desarrolló la campaña durante el mes de noviembre. Las fuertes lluvias que cayeron durante el mes de octubre en los campamentos destruyeron jaimas, casas de adobe, hospitales, escuelas, y provocaron escasez de alimentos. Además de material, la Caravana comprendía aportaciones económicas directas a la Media Luna Roja (a través de la centralización a Catalunya d'Acció Solidària amb el Sàhara). Castelldefels Sàhara hizo una aportación de 2.500 euros. Para poder recoger todo el material, se organizaron eventos impulsados por diferentes entidades del municipio y se fijaron puntos de recogida repartidos por diferentes lugares de Castelldefels. La ONG se mostró «orgullosa de la implicación de la ciudadanía de Castelldefels», y agradeció las aportaciones de personas anónimas así como de voluntarios y entidades. El Consistorio, por su parte, aprobó por unanimidad una moción de apoyo al pueblo saharauí. La Caravana salió de Vilanova (almacén central en España) el pasado 27 de noviembre.

/ EL PLA HA D'ESTABLIR LES PRIORITATS MUNICIPALS EN LA MILLORA DE LES CONDICIONS DE VIDA DE LA GENT /

Castelldefels elabora el Pla per a la Inclusió i la Cohesió Social

ES TRACTA D'UN DOCUMENT ESTRATÈGIC QUE DEFINIRÀ LES POLÍTIQUES MUNICIPALS DE MILLORA DE LA QUALITAT DE VIDA DE LES PERSONES I DE REFORÇ DE LA COHESIÓ SOCIAL

L'Ajuntament de Castelldefels entén que els processos de vulnerabilitat social afecten no sols a les persones i col·lectius més fràgils i vulnerables, sinó també a la vida quotidiana de persones i famílies que fins ara no s'havien trobat mai en una situació de risc. El municipi treballa en el desenvolupament del Pla amb la voluntat de crear un espai de treball conjunt en el qual compartir amb les diferents entitats socials, de discapacitats, educatives, de salut, oci, empresarials, esportives, etc., les línies i objectius que s'han definit en la diagnosi prèvia, que estudiava fins a vuit àmbits, que es descriuen en la peça que acompanya aquestes línies.

Documents de treball

El procés de diagnòstic del Pla va generar

tres documents de treball. El primer analitza els factors que expliquen els processos de risc i d'exclusió social. El segon fixa el mapa de la vulnerabilitat del municipi, tot permetent identificar els principals perfils de les persones en situació de risc. I el tercer document és un mapa de recursos inclusius que facilita la identificació de les principals accions en clau inclusiva que estan promovent diferents entitats del municipi.

Al tancament d'aquesta edició de la revista El Castell s'anunciava per al dimarts 12 de gener la celebració d'una reunió per confeir els grups de treballs entre totes les parts implicades, és a dir, l'administració i les entitats, amb la finalitat de consensuar els objectius a assolit per a cada àmbit i quina prioritat cal donar a cadascun d'ells.

/ DESCRIPCIÓ DELS ÀMBITS /

Riscos d'exclusió social

La possible manca de participació en algun dels àmbits que es relacionen a continuació signifiquen situar-se en risc d'exclusió. La combinació de diferents factors de desavantatge afecta cada vegada a més persones.

Àmbit econòmic: nivell d'ingressos

Àmbit laboral: situació en el mercat de treball

Àmbit formatiu: nivell d'estudis, coneixements i habilitats

Àmbit sociosanitari: nivell de salut psíquica i física amb conseqüències en la vida social

Àmbit residencial: accés a l'habitatge i satisfacció de les despeses de la llar i les exigències d'habitabilitat

Àmbit relacional: veïnals, comunitàries, existència de xarxes...

Àmbit polític ciutadà: garantia dels drets civils i socials de les persones

Àmbit espacial i territorial: condicions del barri i dels serveis de proximitat

/ LES LLEVADORES DEL CAP EL CASTELL I L'AJUNTAMENT PROPOSEN UN CURS GRATUÏT DE SIS SETMANES /

NATACIÓ PER A DONES EMBARASSADES A LA PISCINA DE CAN ROCA

Neix una nova activitat de salut a Castelldefels. Es tracta d'una sèrie de sis sessions de preparació al part realitzades al medi aquàtic que es desenvoluparan a la piscina del complex poliesportiu municipal de Can Roca.

Aquesta activitat és una iniciativa de les llevadores del Centre d'Atenció Sexual i Reproductiva (ASSIR) de l'ambulatori El Castell, que dirigiran l'activitat, en coordinació amb les àrees municipals d'Esports i de Salut i Consum de l'Ajuntament de Castell-



defels. L'activitat al medi aquàtic busca que les dones embarassades vegin reduïdes les molèsties que produeixen els canvis anatòmics i fisiològics relacionats amb la gestació i millorin l'adaptació psicològica a

aquests canvis. El primer grup —que formaran un màxim de 14 dones— començarà l'activitat a la piscina de Can Roca el 12 de gener. L'activitat es desenvoluparà durant sis setmanes, els dimarts, en sessions de 45 minuts de durada cadascuna. Les dones embarassades que estiguin interessades a fer algun dels cicles de sis sessions programats per a tot l'any 2016 s'han d'adreçar a l'ASSIR, al CAP El Castell, o al seu metge o ginecòleg en aquest centre.

PUBLICITAT

invisalign

PRECIO HABITUAL 1500€

AHORA 3600€

AHORA LA ORTODONCIA INVISIBLE ES POSIBLE

CASTELLDENT
CLÍNICA DENTAL

DR. RUBEN LOPEZ
TELÉFON: 931 92 78 68
Av Primer de Maig N.12 local 3 Bajos
08860 - CASTELLDEFELS

- TRANSPARENTE
- A MEDIDA
- EXTRAIBLE
- CÓMODO
- EFICAZ

invisalign

www.castelldent.com

facebook

/POR PRIMERA VEZ SUS MAJESTADES LLEGARON A CASTELLDEFELS POR LA PLAYA Y DÍAS ANTES INSTALARON EL CAMPAMENTO REAL EN EL CASTILLO /

LAS CALLES Y LA PLAYA SE LLENARON PARA RECIBIR A LOS REYES MAGOS

La ciudadanía llenó el pasado 5 de enero la playa por la mañana, y las calles del centro por la tarde, para recibir a los tres Reyes Magos de Oriente, que un año más volvían a Castelldefels para llenar de magia y regalos las calles y hogares de la ciudad. Sus Majestades llegaron en camello por la playa acompañados de una caravana de pajes, carteros reales y de animales que llevaban los regalos para los niños y niñas de Castelldefels. Después subieron al Castillo para descansar, en donde los días anteriores se había instalado el campamento real para recoger las cartas de los niños de Castelldefels.

La Cabalgata comenzó a las 18 horas. Como cada año, Sus Majestades salieron del Castillo e hicieron el habitual recorrido por el centro de la ciudad acompañados de las carrozas de diferentes entidades de Castelldefels para finalizar en la plaza de la Iglesia, donde los Reyes hicieron su ofrenda en el pesebre y después, ya en el balcón del Ayuntamiento, escucharon la carta de deseos comunes a cargo del alumnado de La Ginesta y recibieron de manos de la alcaldesa la llave de la ciudad para poder acceder a todos los hogares.



PUBLICITAT

Restaurant CAN MOYAS, "Tenedor de Oro" mejor restaurant 2012 40 años al servicio de la GASTRONOMÍA



OLAVE PLAZA DE LA IGLESIA
C/ Once de Septiembre, 1
Tel. 93 664 54 07 · Castelldefels
www.olaveplaza.es
Descanso semanal: domingo noche y lunes



Cervecería, marisquería OLAVE PLAYA DE CASTELLDEFELS
Pº. Marítimo nº 259 Tel: 93 664 20 05
93 66 32 30 · Castelldefels
Descanso semanal: Domingo por la tarde
Abierta todo todo el año.



Restaurant CAN MOYAS · PLAYA DE CASTELLDEFELS
C/ Estrella de Mar, 10
Tel. 93 636 12 81 · 93 636 20 88
Castelldefels · www.restaurantecanmoyas.com
Descanso semanal: Domingo por la tarde

Tres restaurantes de la saga Moya-Olave

/ PARA RECOGER LA OPINIÓN DE LA CIUDADANÍA A TRAVÉS DE ENCUESTAS /

NUEVA HERRAMIENTA DE PARTICIPACIÓN CIUDADANA

El Ayuntamiento de Castelldefels ha puesto en marcha el aplicativo “¡El Ayuntamiento de Castelldefels te escucha!” mediante el cual se pedirá la opinión de la ciudadanía sobre diversos temas de su interés. Las consultas se realizarán de forma periódica y se podrá participar en ellas cumplimentando un cuestionario a través de la

web del Ayuntamiento de Castelldefels. La primera de estas consultas gira en torno a los procesos participativos y se pregunta a la ciudadanía si piensa que es interesante establecer procesos de consulta para decidir cuestiones de la vida municipal

PARTICIPE EN LAS ENCUESTAS:
castelldefels.org

NOTÍCIES

/ TRASLADO DE DOS CORRECANES A NUEVAS UBICACIONES /

Por diferentes motivos, dos de los cuatro correcanes instalados en la ciudad han sido trasladados a nuevas ubicaciones. Se trata de los espacios que hay actualmente en la calle Molinot (junto a la comisaría de los Mossos d'Esquadra), que pasa a estar ubicada en la avenida Constitución (a la altura de la calle 302); y de la que se encontraba entre la escuela Margalló y las pistas polideportivas de Can Vinader, que se traslada a la finca que hay junto a la plaza del Castillo. Los motivos por los que se produce este cambio de ubicaciones tienen que ver con la seguridad y con la incompatibilidad de este uso con el espacio público en las ubicaciones actuales.

/ JUNTA GENERAL DE SOCIOS DE LA A.VV. MONTEMAR /

El sábado 16 de enero tendrá lugar la Junta General de socios de la Asociación de Vecinos de Montemar. La reunión, a las 11 h en primera convocatoria, se desarrollará en la sede de esta entidad vecinal, en la calle del Doctor Fleming número 61. El orden del día de la junta se puede consultar en la web de la entidad. +INFO: av-montemar.com

/ LOS ALUMNOS DE LA CASA DE OFICIOS PRESENTAN SU DOCUMENTAL SOBRE VISTA ALEGRE /



El documental sobre este barrio emblemático de Castelldefels fue rodado los días 20 y 21 de octubre de 2015 en las calles de Vista Alegre. El trabajo tiene la intención de dar al espectador una visión cercana del barrio a través de las historias que se podrían oír dando un paseo por sus calles. El documental, de 20 minutos de duración, lo planificaron los alumnos de la Casa de Oficios, con la ayuda de los formadores y dinamizadores del propio barrio. Los protagonistas del documental, que se puede ver en línea en el enlace que aparece al pie, son los mismos vecinos y vecinas del Barrio de Vista Alegre, hombres y mujeres que explican la historia de este barrio de Castelldefels que nació de la nada y se fue creando a través del esfuerzo de la gente que llegó de muchos lugares diferentes. El acto de presentación del vídeo, dirigido por alumnos de la Casa de Oficios de Vista Alegre, se celebró el 11 de diciembre en la Sala Polivalente de la antigua Escuela Vista Alegre. **VÍDEO:** castelldefelsTV.org

/ REUNIONES ENTRE VECINOS, COMERCIANTES, POLICÍA LOCAL Y MOSSOS /



Por la convivencia y la seguridad en la zona de ocio nocturno

La voluntad municipal de fomentar el diálogo con la ciudadanía en la búsqueda de soluciones a las diferentes problemáticas que debe afrontar Castelldefels también ha llegado a las cuestiones que pueden estorbar la convivencia y la seguridad. En este sentido, el Ayuntamiento ha impulsado un encuentro entre los cuerpos de seguridad (Policía Local y Mossos) y la ciudadanía (representantes del comercio y del vecindario) para mejorar la convivencia y la seguridad en la zona de ocio nocturno del municipio, en concreto en el entorno de la avenida dels Banys, en el barrio de Lluminetes.

En este encuentro participaron Jordi Planell, concejal de Gobernación, y Raúl Vergel, Jefe de la Policía Local, además del

responsable de Mossos en Castelldefels. El objetivo fue trabajar de forma conjunta con comerciantes y vecinos un cambio de usos de la vía pública y de las actividades para mejorar la convivencia y la seguridad en esta zona para que vuelva a ser un punto de referencia turística para los vecinos y los visitantes. La reunión sirvió para hacer un diagnóstico de los principales problemas a abordar, como el consumo de alcohol de menores en establecimientos públicos y vía pública y el consumo de sustancias estupefacientes, los horarios de cierre y el cumplimiento de la normativa de espectáculos y la venta ambulante. También se abogó para restablecer canales de comunicación entre el sector público y privado para mejorar la transmisión de la información.

LA PLAYA RENUEVA UNO DE LOS DISTINTIVOS QUE RECONOCEN SU CALIDAD AMBIENTAL

La asociación Ategrus (Asociación Técnica para la Gestión de Residuos y Medio Ambiente) ha vuelto a reconocer la playa de Castelldefels con el galardón Bandera Ecolplayas, reconociéndola como una playa limpia y sostenible. Entre otros aspectos, el estudio sobre nuestra

playa ha valorado la calidad de las aguas y de la arena, su limpieza general, la aplicación de sistemas sostenibles de limpieza, mantenimiento y regeneración, y la funcionalidad y calidad de los equipamientos y servicios que ofrece a sus usuarios.

PUBLICITAT

TIO BIGOTES

LA MEJOR CALIDAD ARTESANAL

CASA DE EMPANADAS Y PIZZAS

Dr. Ferran 57-61, 08860 Castelldefels • 93 635 0435 • 93 260 81 26 **SERVICIO A DOMICILIO GRATIS**

Horario: Martes a domingo de 12 a 10 h y de 18.30 a 23.30 h. Síguenos en [tiobigotescastelldefels](https://www.facebook.com/tiobigotescastelldefels)

elCastell.org

Tota l'actualitat de Castelldefels

subscriu-te

rep tota la informació municipal al teu correu de forma gratuïta

Ajuntament de Castelldefels

“Convocatòria 2015 per a la concessió de subvencions per a la

Rehabilitació d'edificis d'ús residencial i habitatges de l'àrea metropolitana de Barcelona

Informació i cita prèvia:
93 664 69 90

Atenció al públic: de dilluns a divendres de 9 a 14 h

Oficina Local d'Habitatge de Castelldefels

Passatge de les Caramelles, 2 baixos
(al costat de l'Ajuntament)
olh@olhcastelldefels.com

Aquesta convocatòria s'adreça a propietaris, llogaters, comunitats de propietaris, agrupacions de comunitats de propietaris i a propietaris únics d'edificis d'ús residencial i d'habitatges per a les actuacions indicades a les bases reguladores, que pot consultar a www.cmh.cat.

EN CAS QUE NO ES DISPOSI DEL NÚMERO DE L'INFORME D'IDONEÏTAT

Edificis d'ús residencial: el tècnic responsable haurà de sol·licitar l'informe d'ideïtat davant el seu col·legi professional abans del 30 de novembre de 2015

Habitatges individuals: els propietaris o llogaters hauran de sol·licitar l'informe d'ideïtat d'habitabilitat davant l'Oficina Local d'Habitatge de Castelldefels abans del 30 de novembre de 2015

SI JA ES DISPOSA DEL NÚMERO DE L'INFORME D'IDONEÏTAT

El termini de presentació de sol·licitud d'ajuts a l'Oficina Local d'Habitatge de Castelldefels romandrà obert fins al 29 de gener de 2016



/ EN EL MARC DEL PLA MUNICIPAL DE FOMENT DE LA LECTURA, INICIAT L'ANY 2008 /

Més llibres i contes per a les biblioteques escolars

AQUEST CURS 2015-16 S'OFEREIX, PER SETÈ ANY CONSECUTIU, L'OBERTURA DE LES BIBLIOTEQUES DE LES ESCOLES ELS PINS, ANTONI GAUDÍ, GARIGOT I EDUMAR QUE DONARAN SERVEI AL PROPI ALUMNAT DEL CENTRE I AL VEÏNAT DEL BARRI, FORA DE L'HORARI ESCOLAR

La Regidoria de Cultura de l'Ajuntament de Castelldefels aposta per continuar impulsant el Pla municipal de Lectura iniciat el 2008. L'objectiu principal del Pla és aconseguir lectors i, conscients que la base s'inicia a edats primerenques, l'obertura de les biblioteques escolars és un dels projectes que es manté i implementa any rere any. D'aquesta manera, les biblioteques de les escoles Els Pins, Antoni Gaudí, Garigot i Edumar obren més enllà de l'horari lectiu, donen servei a l'alumnat de cada centre (que pot endur-se llibres en préstec) i al veïnat del barri, que hi pot accedir lliurement per consultar el fons. A més de diaris i revistes, s'ofereix material bibliogràfic a la població adulta del barri, que es renova temàticament al llarg del curs. Així mateix durant el curs s'ofereixen diversos tallers i hores del conte a cadascuna.

Difondre els valors de la igualtat de gènere

Com a novetat aquest any s'incorporen al fons de les biblioteques escolars uns lots de llibres especialment triats per difondre els valors de la igualtat de gènere. Aquests lots, d'uns 200 títols en conjunt, aniran viatjant per les diferents biblioteques, que se'ls intercanviaran cada trimestre, perquè s'hi pugui treballar, tant

/ BIBLIOTEQUES ESCOLARS /

Totes les tardes

A Castelldefels, la ubicació de les biblioteques escolars es va fer amb criteris territorials, demogràfics i estructurals, en funció de la confortabilitat i capacitat de totes les possibles. Són les de les escoles Els Pins, al barri de Canyars; Antoni Gaudí, a Bellamar; Garigot, a Marisol; i Edumar, al barri de Can Bou. La biblioteca dels Pins obre els dilluns i els dimecres (de 16:30 a 18 h). Amb el mateix horari, Antoni Gaudí i Garigot obren els dimarts i els dijous. La biblioteca de l'Edumar obre els dimecres i els divendres de 17 a 18:30 h.

en horari escolar, com fora de l'horari lectiu, amb diferents propostes que promoguin la igualtat.

La tria de títols és molt acurada: prové en gran part d'una bibliografia elaborada per l'Associació de Mestres Rosa Sensat que reflecteix la igualtat de gènere des de tots els punts de vista i per a totes les edats. Els usuaris hi trobaran títols com ara "Clara, la niña que tenia sombra de niño", "D de dona", "Artur i Clementina", "La bimba s'apunta al futbol", "La reina de los besos" o "Tinc un pare genial". L'Ajuntament ha destinat 2.000 euros a la compra d'aquests lots de llibres. Aquest curs, les biblioteques d'aquestes quatre escoles obren fins al 30 de maig del 2016.

CONSELLS DE CONSUM

Oficina Municipal d'Informació al Consumidor — OMIC



És un servei gratuït, de l'Ajuntament de Castelldefels, que té com a objectiu fonamental facilitar informació i assessorament als ciutadans, per tal de garantir i defensar els drets de les persones consumidores.

Tel. 93 665 11 50 — omic@castelldefels.org

Consells per a les compres en període de rebaixes

Durant la campanya de rebaixes, l'Oficina d'Atenció al Consumidor de Castelldefels recomana a les persones consumidores i usuàries seguir els següents consells:

- **Compareu els preus.** El preu rebaixat ha de constar sempre al costat del preu no rebaixat, tant a l'aparador com a l'interior de l'establiment.
- **Examineu el producte,** que ha de tenir la mateixa qualitat i garantia que té a preu no rebaixat i que no ha de tenir defectes.
- **Diferencieu entre les vendes de rebaixes i altres tipus de vendes** a preus inferiors als habituals com ara les vendes en liquidació, les vendes de saldos i les ofertes. Els productes rebaixats han d'estar diferenciats de la resta.
- **Comproveu si l'establiment admet les targetes de crèdit** com a forma de pagament habitual. Si és així, també ha d'admetre aquest sistema en període de rebaixes.

■ **Llegiu detingudament les etiquetes, les instruccions d'ús i les característiques** del producte.

■ **Pregunteu al comerciant per la possibilitat de canviar el producte** i les condicions en què es pot fer aquest canvi. L'establiment no té l'obligació de canviar un producte que està en perfecte estat, a menys que ho anunciï.

■ **Demaneu i conserveu totes les factures o els tiquets de compra,** ja que són la vostra garantia i els podeu necessitar en cas de reclamació.

■ **La publicitat és vinculant** i podeu exigir-ne el compliment, per tant, guardeu la publicitat del producte juntament amb les seves característiques, les instruccions, els catàlegs comercials...

■ **Quan compreu un producte, si teniu alguna incidència, reclameu** a l'empresa que us l'ha venut i que té fins a 1 mes per contestar.

Tingueu en compte que, fins i tot en època de rebaixes:

■ Els establiments comercials han de disposar de **fulls oficials** de queixa/reclamació/denúncia.

■ Sempre és una garantia escollir una empresa adherida al **sistema arbitral de consum.**

OFERTAS DE EMPLEO Con el objeto de ofrecer un servicio a aquellas personas que buscan trabajo y a las empresas de nuestra ciudad y su entorno que necesitan personal, el Centro de Apoyo a la Economía Local del Ayuntamiento de Castelldefels, La Guaita, ejerce de mediador gracias a su Bolsa de Trabajo. +INFO: La Guaita — 93 635 25 75	
Profesor/a inglés Academia de idiomas del municipio busca profesor/a de inglés para impartir clases a niños, adolescentes y adultos. IMPRESCINDIBLE: Se requiere experiencia con clases grupales y en la preparación de los exámenes de Cambridge English. Contrato a jornada completa (25-30 horas) [Ref 7486]	Limpiador/a Se precisa personal de limpieza para restaurante. Experiencia en limpieza. Hablar catalán correctamente. Disponibilidad de media y jornada completa. Horario de martes a domingo. Municipio de trabajo: Castelldefels [Ref 7479]
Camarero/a Restaurante busca un camarero/a polivalente que pueda llevar una barra de forma autónoma con servicio de cafés, bocadillos, refrescos, caja.... IMPRESCINDIBLE: Experiencia acreditada camarero/a de 2 años en atención con el cliente, gestión de reservas del restaurante. Festivo entre semana. Municipio de trabajo: Gavà Mar [Ref 7485]	Carnicero/a Se necesita carnicero/a para envasado y elaboración de ternera, cordero y pollo. IMPRESCINDIBLE: Experiencia en mostrador y en las mismas tareas. Catalán y castellano. Horario: Lunes a Domingo (1 día descanso y domingos alternados). Jornada de 40h. Municipio de trabajo: Castelldefels [Ref 7478]
Auxiliar contable Se precisa perfil administrativo contable para desarrollar las tareas propias del lugar (archivo, facturación, atención telefónica, atención al público...) en una gestoría. IMPRESCINDIBLE: Formación FPII. Experiencia de 2 años y conocimientos de informática. Media jornada de 9 a 13h. Municipio de trabajo: Castelldefels [Ref 7484]	Dependiente/a pescadería Pescadería de Castelldefels necesita persona para atención al público, manipular y cortar pescado. IMPRESCINDIBLE: Disponibilidad horaria para trabajar jornada completa. Conocimiento y experiencia en manipular y cortar pescado. Horarios: 40h semanales de martes a sábado. [Ref 7477]
Auxiliar geriatría Se precisa perfil de auxiliar de geriatría para trabajar en una residencia geriátrica. Experiencia mínima de un año y vocación por la profesión. Titulación y/o formación relacionada. Media jornada. Horarios: repartida en semana larga y corta: L-MX-S-D y M-J-V en horario de 7:00 a 12:45h. Municipio de trabajo: Castelldefels [Ref 7483]	Conserje nocturno Se necesita persona para realizar tareas de vigilancia nocturna, limpieza de exteriores, tareas de jardinería y atención al cliente en apartamentos turísticos en Castelldefels. Experiencia en trabajos de mantenimiento, piscinas y jardines y palettería, electricidad. Informática nivel de usuario. Idioma inglés medio. Valorable formación relacionada con jardinería, mantenimiento, etc. Horario de 20 a 9h. Jornada: Viernes y sábados (2 días semanales) [Ref 7476]
Camarero/a Se necesita camarero/a para restaurante de la playa de Castelldefels. IMPRESCINDIBLE: Experiencia como camarero/a mínimo de 1 año. Residencia zona Castelldefels. Horario: Fines de semana [Ref 7482]	Conductor/a guía Se necesita una persona para conducir grúa de asistencia en carretera. IMPRESCINDIBLE: Experiencia mínima 2 años en asistencia en carretera.
Cuidador/a régimen interno Se necesita persona interna para atender a una persona grande (76 años) totalmente dependiente con discapacidad psíquica. La persona tiene buena movilidad, come sola, etc., pero requiere ayuda para hacer la comida, higiene personal, tomar medicación, etc... Disponibilidad para trabajar en régimen interno (dormir en la casa). Incorporación diciembre. Municipio de trabajo: Castelldefels [Ref 7468]	Administrativa Empresa de Castelldefels necesita persona para el departamento de ventas con las siguientes funciones: emisión de pedidos y seguimiento hasta la llegada al cliente, confirmación de precios, atención al cliente, resolución de incidencias, ofertas. 3 años de experiencia demostrable en les mismas funciones. Inglés nivel de conversación fluida. Formación de CFGS. Carnet de conducir. Se valorará que sea usuari/a SAP Horario: De lunes a viernes 8:30-13:30 y 15-18h viernes 8:30-15h. [Ref 7455]
Teleoperador/a Empresa con oficina en Castelldefels busca teleoperador/a. Experiencia mínima de 2 años en tareas de teleoperador/a en venta telefónica. Castellano y catalán bilingüe Conocimientos de informática a nivel usuario (Paquete Office) y en venta directa. Horario: Lunes a Jueves de 9h a 14h y de 15.30h a 19.00h, Viernes de 9h a 15h. Jornada completa [Ref 7465]	Empleada del hogar Se necesita persona para tareas de limpieza de la casa, colada y planchado de ropa, y cocina. Experiencia previa y referencias. Persona preferiblemente de Castelldefels o cercanías. Horario: Mañanas de lunes a viernes. Jornada: 20h semanales. Municipio de trabajo: Castelldefels [Ref 7452]
Recepcionista Empresa del municipio necesita una persona para tareas de atención al cliente a la recepción. IMPRESCINDIBLE: Inglés nivel negociación. Formación profesional de grado superior o estudios universitarios. No se requiere experiencia previa en las mismas tareas pero sí el dominio del inglés. Horario: 2 turnos: De 8-15h y de 15-22h más fines de semana imprescindible. [Ref 7461]	Auxiliar contable Consultoría financiera de Castelldefels necesita persona para realizar tareas básicas de contabilidad y gestiones administrativas. Experiencia demostrable en contabilidad. Conocimientos de informática Excel. Dominio del programa Contasol y A3. Catalán y castellano hablado y escrito. Horario de trabajo: mañanas de 9-14h de L-V. Con posible ampliación a jornada completa de cara a Febrero 2016. [Ref 7449]
SEO júnior Empresa tecnológica ubicada en Castelldefels necesita perfil experto en SEO y marketing digital. Tendrá que definir estrategias de comunicación para negocio B2B (Sector agrario, agroalimentario y audiovisual), gestión de redes sociales, blog, análisis semanales resultados y estrategia MKT digital, coordinación área de comunicación y contenidos audiovisuales, Web analytics. Experiencia en posicionamiento Web, Formación en SEO y reglada en informática o ingeniería informática. Perfil menor de 30 años por motivos contractuales. Inglés alto, castellano y catalán bilingüe. [Ref 7460]	Cocinero/a Restaurante ubicado en el centro del municipio necesita un COCINERO/A. Se requiere experiencia mínima de 5 años. Residencia Castelldefels. Horario de trabajo: de 12 a 16h y de 20 a 24 horas, martes cerrado. [Ref 7445]
	Aixiliar de peluquería Peluquería de Castelldefels necesita ayudante con ganas de aprender. Experiencia y/o conocimientos de peluquería. Informática a nivel de usuario. Jornada completa. Horario: De martes a sábado. Municipio de trabajo: Castelldefels [Ref 7444]

/ LA FESTA MAJOR TORNAVA ACOMPANYADA PER QUART ANY CONSECUTIU DE LA FIRA MEDIEVAL CASTRUM FIDELIS /

FOTOS: ORIOL PAGÉS

Una alta participació marca el record de la Festa Major d'Hivern



ACTIVITATS ESPORTIVES, ESPECTACLES DE CULTURA TRADICIONAL I D'ANIMACIÓ INFANTIL, ESPECTACLES AL TEATRE PLAZA, EL MERCAT I LES RECREACIONS HISTÒRIQUES MEDIEVALS, COUNTRY, ROCK, TAI-TXI, BATUCADA, HAVANERES, CANT CORAL, DANSES ORIENTALS, SARDANES... VAN CONFORMAR QUATRE DIES INTENSOS PLENS DE PROPOSTES

Com és tradició els darrers anys, la Festa Major d'Hivern 2015, integrava la Fira Medieval Castrum Fidelis. La festa va oferir un ampli ventall d'activitats. Com és tradició, gran pes del programa festiu va recaure sobre les espatlles de l'Agrupació de Cultura Popular, encarregada de posar de manifest al carrer l'expressió cultural tradicional catalana: castells, correfoc, grallers, processó, cercaviles, balls populars... Els infants també van tenir el seu espai amb un munt d'activitats infantils i familiars, tallers i activitat lúdiques... Pel que fa a les activitats de caire institucional, el 6 de desembre es va celebrar la jornada de portes obertes a la planta noble de l'edifici històric de l'Ajuntament de Castelldefels. L'habitual recepció per part de l'alcaldeessa als representants dels estudiants de la ciutat va tenir lloc el 5 de desembre. També dissabte, a plaça, es commemorà el Dia Internacional del Voluntariat Social.



L'Agrupació de Cultura Popular és una de les grans protagonistes de la Festa Major d'Hivern. En aquest recull d'instants de la festa hi trobem tres mostres: els castellers, el ball de cintes i els diables, amb el suport de colles d'altres contrades. Altres moments de la festa els han protagonitzat el cant coral i les recreacions i desfilades medievals de Castrum Fidelis. A la imatge del Saló de Plens, trobada dels representants de l'alumnat dels instituts amb una delegació del Govern municipal



El Castell • Gener de 2016 • Núm. 112

Edita: Ajuntament de Castelldefels **Impressió:** Editorial MIC

Regidora de Presidència i Comunicació: Maria Miranda — **Cap de Comunicació i Imatge:** Manel Torres

Redacció: Xavi Martín, Sergio Medina, María José Blanco

Publicitat: Publifels — Tel. 617 021 589 — info@publifels.com **Dipòsit Legal:** B-38.424 79

D'aquesta revista se n'editen 27.000 exemplars i es distribueixen gratuïtament per tots els habitatges de la ciutat.

Si algú no la rep per la circumstància que sigui, preguem que ho indiqui al gabinet de premsa



**Ajuntament
de Castelldefels**

Comunicació i Imatge

Tel.: 93 665 11 50 — Fax: 93 664 09 99

www.elcastell.org — elcastell@castelldefels.org



Manuel Reyes
Grup Municipal PP
ppcastelldefels@yahoo.es



UNOS PRESUPUESTOS INCOHERENTES

En el último pleno municipal de este año que dejamos atrás, hemos debatido la aprobación del primer presupuesto de la ciudad que presenta el nuevo gobierno cuatripartito tras seis meses de andadura. El presupuesto municipal es el plan económico y financiero que recoge las políticas del gobierno de la ciudad para un año teniendo en cuenta la previsión de ingresos que se espera obtener y los gastos, por lo que es la herramienta más importante para la gestión del ayuntamiento.

Como ya saben muchos ciudadanos, durante la pasada legislatura, a pesar de los difíciles momentos

económicos que nos tocó vivir cuando gobernamos, conseguimos reducir la deuda del ayuntamiento en casi 20 millones de euros, rebajando impuestos e incrementando el gasto en áreas prioritarias como era las ayudas sociales y la educación.

Por todo ello, no podemos estar de acuerdo con unos presupuestos que el nuevo gobierno define como "más justos y equilibrados", sabiendo que disponen de mucho más dinero para repartir del que teníamos nosotros y, aun así, deciden rebajar el presupuesto de la Gent Gran y el de Dependencia, congelar el de Juventud, y subir solamente un 0,73 % el gasto en Se-

guridad Ciudadana teniendo en cuenta los últimos robos que ha sufrido el comercio local en los últimos meses.

Es necesario recordar que los que ahora están gobernando, hace unos meses, estaban en la oposición y, en ese momento, aprovechándose de que nuestro gobierno estaba en minoría, rechazaron nuestro presupuesto para el 2015 con una enmienda a la totalidad que nos obligó por ejemplo a aumentar las subvenciones para entidades culturales. Pues bien, unos meses después, y ahora que son gobierno, reducen esta partida demostrando su incoherencia y deján-

donos completamente desorientados. Pero además, mientras que en 2015, nos obligaron a reducir el gasto en Mantenimiento de la Vía Pública, ahora, que son gobierno, lo suben 280.000 euros. A pesar de querer disfrazar su incoherencia, el ciudadano puede comparar por sí mismo y sacar sus propias conclusiones. Para este 2016 sólo pedimos que, por el bien de los ciudadanos de Castelldefels, este nuevo gobierno siga teniendo en cuenta la estabilidad presupuestaria y la buena gestión económica que para nosotros fue esencial, y priorice las políticas sociales y de empleo.



Maria Miranda
Grup Municipal PSC
gms.castelldefels@gmail.com



UNOS PRESUPUESTOS PARA QUE CASTELLDEFELS VUELVA AL CAMINO DEL PROGRESO

La mejor manera de conocer cuál es el talante de un gobierno es leer los presupuestos que elabora. Como saben, los presupuestos no son sólo un conjunto de cifras, es la declaración de intenciones de aquellos que gobiernan: se pone más dinero allí donde se cree que están las cosas importantes y se quita de aquellas otras cuestiones que no lo son.

Así si usted se detiene a mirar las ci-

fras de los presupuestos que hemos aprobado para el 2016 comprobará que este gobierno municipal del que el PSC forma parte tiene cuatro objetivos prioritarios: el desarrollo de políticas sociales y de igualdad, el mantenimiento de los equipamientos y de la vía pública, el fomento del empleo y la actividad económica y la implantación de medidas para fomentar la participación ciudadana y la transpa-

rencia en nuestra gestión. Se trata de objetivos realistas y a la vez osados, de gestionar el dinero público con cabeza para implantar medidas impulsadas desde el corazón para garantizar que Castelldefels sea una ciudad en la que ondee la bandera de la justicia social.

Por otro lado, a nadie le debería sorprender que estos presupuestos tengan un marcado acento social. Si pre-

cisamente tras las elecciones municipales del pasado mes de mayo nos pusimos de acuerdo los cuatro grupos que ahora formamos parte del equipo de gobierno fue para hacer esto: desarrollar propuestas e iniciativas destinadas a que la ciudad vuelva a caminar tras cuatro años de parálisis y a garantizar que en este camino nadie se queda atrás. Ya hemos empezado a caminar y con estos presupuestos



Ramon Morera
Grup Movem Castelldefels
movemcastelldefels@gmail.com



LA VEU DE LA CIUTADANIA

Els resultats de les passades eleccions legislatives a Espanya representen una gran oportunitat per una nova manera de fer política. El bipartidisme hegemònic en clau espanyola, el que formen PP i PSOE, va perdre el 20D més de 5.000.000 de vots en comparació a les generals de 2011. El seu percentatge conjunt de vots ha passat de representar el 84% de l'electorat espanyol al 2008 al 50% el 2015. Les majories absolutes i absolutistes han pas-

sat a la història, a Castelldefels, a Catalunya i també a Espanya. La gent demana a crits un canvi, una altra manera de fer política, basada en el consens i el diàleg entre diferents. Això és el que representa MOVEM, com a part integrant del Govern municipal multicolor i divers sorgit de les urnes a Castelldefels.

En aquests últims sis mesos el Govern municipal ha defensat els interessos dels veïns i veïnes, en el llarg i penós procés

de construcció de la Fase III del passeig Marítim de Castelldefels i en el litigi legal que l'anterior Govern ens va deixar sobre la taula amb l'empresa Valoriza, per la privatització del servei de la zona verda i blava de la platja. L'interès general és el que ens ha mogut per prendre decisions com la congelació dels impostos i els preus públics per l'any 2016. Ara hem aprovat uns Pressupostos que tenen com a prioritats la defensa dels serveis so-

cials, les polítiques d'igualtat, educació i habitatge; el manteniment d'edificis i equipaments públics; el manteniment i la millora de la via pública; la participació ciutadana; i el foment de l'ocupació i l'activitat econòmica. Des de la diversitat, des del diàleg i la negociació permanent, construïm una ciutat amb valors, amb compromisos de rigor i serietat, i amb un Govern sensible socialment. Ens MOVEM per la ciutat i amb la ciutat.



Toni Casas
Grup Municipal d'ERC
castelldefels@esquerra.org



PRESSUPOSTOS VIABLES, SOSTENIBLES I PENSANTS PER A LES PERSONES

El nou ajuntament té el propòsit d'ajudar qui més ho necessita sense comprometre l'estabilitat pressupostària ni tampoc sense augmentar l'endeutament. Volem uns comptes públics sanejats, realistes i viables per a la ciutat.

Ajustats a la normativa d'estabilitat pressupostària i sostenibilitat financera, no es vol comprometre els recursos de l'ajuntament en equipaments que després no puguem mantenir ni deixar cap ciutadà sense atendre

les seves necessitats.

Aquest és un govern d'esquerres i per tant, les prioritats d'aquest pressupost seran: serveis socials, igualtat, participació, manteniment de la via pública i foment de l'ocupació. Serveis socials, educació, habitatge i polítiques d'igualtat, des d'on s'enceta un nou circuit de prevenció i atenció a les víctimes de la violència de gènere, amb una partida que s'incrementa en un 78% respecte al 2015.

El pressupost de pau i solidaritat s'incre-

menta en un 45% amb la vocació d'arribar al 0,7% del pressupost al final de la legislatura. En manteniment de la via pública es plantejaven inversions per tal de garantir la qualitat de l'espai públic.

Transparència i participació ciutadana: volem apropar les institucions públiques a la gent, fent que sentin l'ajuntament com a seu. Foment de l'ocupació i reactivació econòmica: es posa especial èmfasi en el foment de l'economia productiva, el creixement i l'o-

cupació. S'hi contempla un creixement d'un 23 % de les partides relatives a promoció econòmica i prop d'un 23% d'augment en les partides relatives a Turisme. Prevista, també, la dissolució de Castelldefels Projeccions, empresa municipal per la qual l'ajuntament paga uns lloguers per l'ús dels propis edificis municipals. Dissolent aquesta empresa i assumint els actius podem destinar prop de 1.600.000 euros a seguir invertint en el benestar de la ciutadania.



Gillerma Massana
Grup Municipal Ciutadans
castelldefels@ciudadanos-cs.org



GRACIAS A VUESTRO APOYO, SEGUIMOS CRECIENDO

Desde Ciudadanos Castelldefels, queremos dar las gracias a los más de seis mil vecinos de Castelldefels que el pasado 20 de diciembre confiaron en el proyecto de Ciudadanos, liderado por Albert Rivera. Esos cuarenta diputados en el Congreso serán vuestra herramienta más útil para defender y proponer las reformas que necesita nuestro país, reformas de regeneración política e institucional, económicas y so-

ciales, que nos permitan avanzar hacia un país con una sociedad más justa, hacia una creación de empleo que genere y reparta riqueza.

Todos hemos visto lo que Ciudadanos ha sido capaz de hacer en Cataluña partiendo de tres diputados, con lo cual no es difícil imaginar lo que podemos conseguir con cuarenta en el Congreso de los Diputados, podéis estar seguros.

En clave local, éstos resultados, siguen mostrando el crecimiento más que sustancial de nuestra formación en Castelldefels, donde hemos sido el segundo partido político más votado con muchísimo apoyo, y eso llena de fuerza y de ánimo a nuestro grupo municipal para seguir trabajando como venimos haciendo en esta nueva legislatura, oposición crítica, pero a la vez constructiva, seguiremos llevando

propuestas para mejorar nuestra ciudad de forma incansable. Sin más, esperamos que hayan pasado unas felices fiestas rodeados de sus seres queridos, y que el próximo año desde el conjunto de la sociedad y también desde la política, seamos capaces de generar las oportunidades necesarias para el mayor número de personas, haciendo de nuestra ciudad un lugar más justo y equitativo.



Xavier Amate
Grup Municipal
de Convergència i Unió



CASTELLDEFELS, UN EXEMPLE A TENIR EN COMPTE

Aquest any 2015 que ara deixarem enrere se'ns ha fet molt llarg a tots aquells que participem d'una o altra manera de la política. S'han celebrat eleccions municipals, autonòmiques i espanyoles, cadascuna amb la seva campanya corresponent i cadascuna amb les seves peculiaritats diferencials. A ningú se li escapa que són tres escenaris prou diversos i que els objectius de tots ells canvien, encara que sempre girin al voltant de les persones, que són a fi de comptes a qui els governs, siguin de la mena que siguin, han de donar serveis.

La irrupció de nous partits ha acabat per dibuixar a tot arreu panorames més complexos dels que havíem viscut fins ara. I això ha contribuït, tot i les dificultats plantejades a l'hora de formar governs, a recuperar pràctiques que engrandeixen la democràcia com ara la necessitat de recórrer al diàleg i la obligació de renunciar a plantejaments partidistes per tal d'arribar a consensos i fer possible la governabilitat dels nostres municipis, estats autonòmics i govern.

De fet, la Generalitat resta pendent d'escollir el

seu president i Espanya acaba d'iniciar un procés de converses que pot trigar dos o tres mesos en finalitzar. Encara més, planeja l'amenaça de que tant a Catalunya com a l'estat sigui necessari convocar noves eleccions davant la impossibilitat de que les diferents forces polítiques puguin tancar acords que permetin assolir les majories estables que facin possible una gestió acurada dels nostres recursos.

A Convergència creiem que Castelldefels ha estat un exemple que molts haurien de seguir. Davant

l'atomització del vot que es va registrar a les eleccions del mes de maig, una gran majoria dels partits amb representació al Ple Municipal han estat capaços de tancar acords que afavoreixen clarament els ciutadans. És del tot cert que les formacions electes han hagut de renunciar a alguna cosa per arribar al pacte de govern. Però aquestes renúncies paguen la pena, perquè beneficien, sense cap mena de dubte, a les persones que hi vivim al municipi. Que gaudiu tots d'un bon Nadal i que l'any 2016 sigui un any fantàstic per tots!



Isabel Cabello
Grup Castelldefels Sí Pot
podemoscastelldefels@gmail.com



TREBALLAR PER I PER A LES PERSONES ÉS EL NOSTRE PRINCIPI

Volem aprofitar aquest espai per fer un resum de les accions que hem dut a terme aquests primers mesos de mandat, des de les nostres regidories.

Es va subvencionar ajuts a casal d'estiu i menjador i, estem concedint les beques menjador que ha denegat la Generalitat. Atorguem ajudes econòmiques a persones que estan tramitant la PIRMI, mentre se'ls concedeix la prestació. Es cobreix les despeses d'energia a les persones que pateixen pobresa energètica.

El proper any es posarà en marxa el Pla d'Inclusió Social. Es tracta de definir i implementar un model de ciutat inclusiu. S'ha elaborat juntament amb Policia Local i Mossos d'Esquadra, el protocol contra la violència de gènere. Es va proposar, i s'ha aprovat que al Consell Rector del ambulatori de Can Bou (CASAP) hagués un Consell de Participació Ciutadana. Hem celebrat també la primera Festa de les Nacionalitats, donant a conèixer les més de 103

nacionalitats que conviuen al nostre Municipi. S'està elaborant un Projecte XIP-ADN, per tal de frenar l'incivisme causat per els excrements canins. Tot això no hagués estat possible sense la col·laboració de tot el personal tècnic i administratiu amb el que treballem. Un personal compromès, professional i sobretot, molt humà. Per una altra banda, i com es vam comprometre a no cobrar més de 3 vegades el SMI, hem fet les següents donacions

— Agost: Associació Rodes Solidàries, Associació d'afectats per malalties minoritàries
— Setembre: Fundació Kalilu. Fundació benèfica d'assistència social i cultural a Gàmbia.
— Octubre: Associació Esperança. Associació d'ajut a persones sense sostre. Som voluntaris d'aquesta associació i col·laborem els caps de setmana.
— Novembre: ONG Proactiva Open Arms, que realitza tasques de salvament a Lesbos i Chias, per ajudar els refugiats Sirians.

SERVEIS

Telèfons d'utilitat pública

Servei d'Informació Municipal	010
Ajuntament (Oficina d'Atenció Ciutadana)	93 665 11 50
Ambulàncies (24h.)	061
Sanitat Respon: cita prèvia (als dos ambulatoris)	902 111 444
Centre d'Atenció Primària ABS Can Bou	93 665 56 59
Centre d'Atenció Primària ABS El Castell	93 636 66 60
Biblioteca Central de Castelldefels	93 636 96 97
Bombers	112 · 93 662 83 50
Càritas Parroquial	93 636 34 16
Casal de Cultura	93 664 16 52
Cementiri	93 665 29 26
Cal Ganxo (reserves alberg i activitats ambientals)	93 474 74 74
Centre d'Informació i Recursos per a Dones	93 636 41 44
Centre de Suport a l'Economia La Guaita	93 635 25 75
Centre Frederic Mompou	93 636 41 44
Centre Sòcio Cultural Vista Alegre	93 634 21 11
Correus	93 665 13 40
Creu Roja	93 665 82 51
Escola Municipal de Dansa	93 634 20 33
Jutjat de Pau	93 665 70 58
Mossos d'Esquadra (emergències)	088
Oficina Mpal. de Consum (OMIC)	93 665 11 50
Oficina de Turisme Local i Comarcal	93 635 27 27
Policia Local	092 · 93 636 03 20
Policia Nacional	091 · 902 247 364
Poliesportiu Municipal	93 664 10 54
Punt d'Informació Juvenil	93 665 79 50
Ràdio Castelldefels 98.0 FM — radiocastelldefels.org	93 664 17 52
Servei de Normalització Lingüística	93 664 42 11
Tanatori de Ponent	93 633 34 10
Telegrames per telèfon	93 322 20 00
Transports públics — www.emt-amb.com	010

Mobles i restes de poda

Recollida per barris

DEIXI ELS TRASTOS I RESTES DE JARDINERIA A LA PORTA DE CASA LA NIT ANTERIOR

Dilluns:

Can Roca, Muntanyeta i Montmar

Dimarts:

Bellamar, Vista Alegre, Can Vinader, Canyars, Castell-Poble Vell i Centre

Dimecres:

Poal i Baixador

Dijous:

Mar-i-Sol, Zona Universitària, Can Bou, Botigues, Camí Ral i Granvia Mar

Divendres:

Lluminetes i La Pineda



Si el dia de recollida és festiu no disposis les deixalles. Espera una setmana.



Als barris en què la recollida és els dilluns les restes de poda es poden deixar durant el cap de setmana.

Farmàcies de guàrdia

Gener 2016

1	Divendres	Puig
2	Dissabte	Martínez
3	Diumenge	Itarte
4	Dilluns	Albalà
5	Dimarts	Lladós
6	Dimecres	Monill
7	Dijous	Guitón
8	Divendres	Garcia i Corres
9	Dissabte	Chalmeta
10	Diumenge	Galcerà
11	Dilluns	Llorens
12	Dimarts	Mallasén
13	Dimecres	Gordo
14	Dijous	Puig
15	Divendres	Martínez
16	Dissabte	Itarte
17	Diumenge	Albalà
18	Dilluns	Lladós
19	Dimarts	Monill
20	Dimecres	Guitón
21	Dijous	Garcia i Corres
22	Divendres	Chalmeta
23	Dissabte	Galcerà
24	Diumenge	Llorens
25	Dilluns	Mallasén
26	Dimarts	Gordo
27	Dimecres	Puig
28	Dijous	Martínez
29	Divendres	Itarte
30	Dissabte	Albalà
31	Diumenge	Lladós

www.farmaceuticonline.com

Les farmàcies **Puig, Chalmeta, Monill, Mallasén, Martínez i Albalà** fan guàrdies de 24 hores. Els horaris de la resta de farmàcies de guàrdia varien segons si és dia festiu o feiner, ja que el **servei d'urgències** està cobert per les farmàcies **Puig i Monill**; l'horari de les quals comença a les 20 h.

Farmàcia Albalà

Rda. Otero Pedrayo, 32 (Canyars) · Tel. 93 636 10 59

Farmàcia Chalmeta

C Arcadi Balaguer, 67 · Tel. 93 665 08 94

Farmàcia Galcerà (De la Platja)

Pg Marítim, 249 · (Club Nàutic) Tel. 93 665 74 09

Farmàcia Gordo

Autovia (Cruïlla Av. dels Banys) · Tel. 93 665 18 93

Farmàcia Guitón

C Pintor Serrasanta, 17 · Tel. 93 636 04 16

Farmàcia Garcia i Corres (Castelldefels Centre)

C Arcadi Balaguer, 17 · Tel. 93 106 98 53

Farmàcia Itarte

Av. de la Pineda, 20-22 · Tel. 93 665 48 11

Farmàcia Lladós

Av. Constitució, 378 (Baixador) · Tel. 93 665 00 83

Farmàcia Llorens (Diloy)

C García Lorca, 7 (Vista Alegre) · Tel. 93 665 26 94

Farmàcia Mallasén

C Narcís Monturiol, 3 (Flora Park) · Tel. 93 665 50 11

Farmàcia Martínez

C Viriat, 2 (Urbanització Castillo) · Tel. 93 665 11 38

Farmàcia Monill (Sentelles)

Av. Constitució, 138-140 · Tel. 93 665 12 44

Farmàcia Puig

Av. Diagonal, 30 · Tel. 93 636 12 80

Serveis sanitaris

www.gencat.cat/ics/usuarios

Cita prèvia per a metges de capçalera i pediatria
Telèfon per als dos ambulatoris
902 111 444

Centre d'Atenció Primària ABS Can Bou:
Carrer Sevilla · Av. Màlaga · Tel. 93 665 56 59
Centre d'Atenció Primària ABS El Castell:
Carrer Dr. Marañón · Tel. 93 636 66 60

Tren

Consulti els horaris a
902 24 02 02
rodaliesdecatalunya.cat — renfe.es

Bus

Consulti els horaris a
902 023 393
baixbus.com — emt-amb.com

PUBLICITAT



93 665 22 22
93 665 35 57

www.radiotaxicastelldefels.com

SERVICIO PERMANENTE 24 HORAS

COBRO CON TARJETA





ànecblau
QuackTivitats
GENER



DISSABTE 2 I DIUMENGE 3
**VISITA
DEL PATGE REIAL**
RECOLLIDA DE CARTES
I ÚLTIMS VIATGES
AL TREN MÀGIC DEL NADAL
DE 18H A 21H

DIMECRES 6
**TOTES LES NOSTRES BOTIGUES
ESTARAN OBERTES**
EXCEPTE MERCADONA

DIJOUS 7
**COMENCEN LES
REBAIXES**

SUPERDESCOMPTES, PROMOCIONS
I OFERTES AMB PREUS SUPERPLOMA!

DIUMENGE 10
MERCAT D'
**ANTIGUI
Quacks**

DE 10H A 20H
MOBLES AMB 50-100 ANYS D'ANTIGUITAT
I OBJECTES DE DECORACIÓ VINTAGE

DIVENDRES 8

QUACKRUNNING
RECOLLIDA DE DORSALS PER A
LA MITJA MARATÓ DE SITGES
DE 10H A 22H



DISSABTE 16 I DIUMENGE 17

**GOSSOS
BUSQUEN CASA**
DE 12H A 14H I DE 16H A 20H
DESFILADA DE GOSSOS EN ADOPCIÓ
I XERRADA A CÀRREC
DE L'ASSOCIACIÓ LIFE 4 PITBULLS

DIVENDRES 22, DISSABTE 23, DIUMENGE 24,
DIVENDRES 29, DISSABTE 30 I DIUMENGE 31

ZUMBA PER A TOTS!

DE 18H A 19H
ACTIVITAT A CÀRREC DEL CENTRE ÀCCURA



DESCARREGA'T
LA NOSTRA APP

WWW.ANECBLAU.COM

